

# HITLER DECIDIRA HOY SI HABRA PAZ O GUERRA

## La Corte Suprema no altera las nuevas tarifas de luz

### EL FALLO DE LA COMISION SE CONFIRMA

Cinco centimos por cada kilowatt desde que la decisión quede firme

SE DENIEGA LA REVISION

El Magistrado Laurel cree que se debe esperar lo que el gobierno piensa hacer

Teniendo en cuenta que el departamento legislativo ha tomado en el asunto, la Corte Suprema se ha abstenido de hacer pronunciamiento alguno sobre los nuevos informes sometidos a ella en relación con la revisión de las tarifas de la franquicia de Manila, limitándose a confirmar la decisión de la Comisión de Servicios Públicos del 13 de diciembre de 1937 que fija nuevas tarifas para los usuarios graduados y con mínimas que varían de P2 a P0.50. Estas tarifas regirán tan pronto como quede firme la decisión de la Corte.

En vista de este resultado ha quedado prácticamente desestimada la petición de los terceristas, Pedro Gil y Radio Theater, el primero de los cuales pedía la eliminación de los "derechos de depósito" de dichas tarifas residenciales y la adopción de una tarifa fija de P0.05 por kilowatt, y el segundo la misma cosa con la reducción de la reducción se fije en un 49.25% de las actuales tarifas.

Las tarifas aprobadas por la Comisión son las denominadas A, B, C y D. La Meritocó pidió la revisión de la decisión ante la Corte.

### LA SITUACION EN EL EBRO SIGUE INDECISA

Los republicanos recuperan una cota que había sido tomada por insurgentes

(Servicio Transoceanico)  
Barcelona, 10 de septiembre.—El boletín militar expedido por el Ministerio de Defensa informa que, según despachos del frente oriental, los nacionalistas realizaron cuatro ataques infructuosos en dirección a Lavalle de la Torre.

Los ataques, en que tomaron parte muchos tanques y hasta algunas unidades de caballería, fueron repelidos gracias al fuego certero de la artillería y ametralladora republicanas.

Los nacionalistas lograron la posesión temporal de la cota 356, que volvieron a perder después de un contra-ataque republicano.

Más al norte, los nacionalistas atacaron violentamente las posiciones rojas en la cota 462, pero el ataque también fue rechazado por las tropas leales.

La aviación leal bombardeó las concentraciones de tropas enemigas en el sector de Corbera.

La aviación republicana solo realizó un aterrizaje en todas estas zonas.

En el frente de Madrid, los nacionalistas hicieron estallar una mina que, afortunadamente, no explotó.

### Se dice que Yulo dejara su puesto el 24 del actual

El Secretario de Justicia Yulo dejará definitivamente el Gobierno el 24 de los corrientes, según informan los corrientes de buena tinta.

Aunque el interesado ha rehusado decir nada sobre su probable renuncia y su propósito de candidatura para diputado, se sabe que, en las condiciones y dependencias oficiales, esta preparación conjunta y de sorpresa para el Secretario de Justicia son inconsistentes con los rumores sobre el particular.

De hecho, funcionarios y oficiales del Banco Nacional, Departamento de Justicia y otras dependencias que caen bajo su supervisión, están preparando conjuntamente una gran fiesta de despedida y de sorpresa para el Secretario Yulo. Esta fiesta se llevará a

### Reorganizara la U. de F.



El Decano Paul Clifford Packer, (a la derecha) decano del Colegio de Pedagogía de la Universidad de Iowa, que llegó en compañía de su señora a bordo del "Express of Japan". El Decano Packer ayudará al comité reorganizador de la Universidad de Filipinas. En la foto aparecen el Presidente Jorge Bocobo, de la universidad del estado, que fue a recibir a los Packer en el pantalán.

### NO SE COMBATE EL SOCIALISMO

### ROXAS SE IRA A VISAYAS

### Torres dice que se adoptará un sistema de labranza mejor que el de Rusia

El gobierno no va en contra del socialismo en cuanto las agrupaciones socialistas concentran sus actividades con vistas a promover el mejoramiento de la vida de las masas, desde el punto de vista económico, político y educacional. Lo que combate el gobierno y lo combatirá con todas las fuerzas de que dispone, es la tendencia al radicalismo que los líderes socialistas imprimen en sus campañas, las propagandas subversivas que solicitan la violenta derrota de la gente y los coloca en una posición antagonista a la administración.

Este es, en síntesis, lo que el

### Más votos recibe la Sra. de Gabriel



Sra. JULIANA D. DE GABRIEL

En su determinación de ganar el primer puesto en la votación de este mes que se cierra el 24 de septiembre, los líderes de la Sra. Juliana D. de Gabriel están depen-

### SERAN CONDECORADOS UN OFICIAL Y UN SOLDADO

Por su participación en varios combates contra moros en Lanao, durante el periodo de pacificación de los mismos desde el 1.º de julio de 1911 al mes de octubre de 1931, la Jefatura del ejército ha decidido otorgar la medalla del valor que corresponde a Mindanao y Sulu al ex-teniente de la Constabularia E. G. Hoffman.

También se ha otorgado la misma distinción al ex-soldado de la Constabularia Valentin Generoso, que perteneció a la 1.ª compañía de Iloilo. El ex-soldado Generoso se distinguió por su participación en la campaña contra los bandidos de aquella provincia durante el periodo desde el año 1907, y a 1908.

El ex-teniente Hoffman ya ha vuelto a los Estados Unidos, mientras que el ex-soldado Generoso se encuentra actualmente en Iloilo.

### OTRO APLAZAMIENTO

La vista de la solicitud de que warranto del Juez Francisco Zandua contra el Juez Sixto de la Costa no se llevará a cabo mañana en la Corte Suprema, tal como estaba anunciado originalmente, habiéndose pospuesto para el 26 de los corrientes.

Esta postponición se había pedido por el mismo recurrente Juez Zandua el cual dijo que necesitaba de mas tiempo para preparar su informe.

### QUEZON FIRMA DOS PROYECTOS DE LEY HOY

### Uno concede indemnización a reclutas accidentados

### ES DE JUSTICIA, DICE

### El otro bill reduce el tipo de interés legal de préstamos para construcciones

Dos proyectos de ley, uno de los cuales provee el pago de indemnización y pensiones en casos de accidente durante el entrenamiento de los reclutas o reservistas del Ejército Filipino, han sido firmados por el Sr. Manuel L. Quezon, convirtiéndose de este modo en ley.

Al firmar el proyecto de ley sobre pago de indemnización en casos de accidente a los reclutas del Ejército Filipino, el Presidente Quezon hizo constar en una declaración expedida esta mañana que esta medida está en armonía con la política general de seguridad social. He aquí lo que dice el Presidente Quezon:

"He firmado este día el bill No. 3616 titulado 'ley que provee el pago de indemnización y pensiones en casos de accidente durante el entrenamiento de los reclutas o reservistas del Ejército Filipino.' que ahora se ha convertido en ley No. 400, porque sus fines y propósitos están en armonía con la política general de seguridad social. Los reclutas o reservistas, al ser llamados al servicio, son privados de sus ocupaciones ordinarias y como un acto de justicia para ellos, y sus familias a quienes dejan atrás, el gobierno debe darles la seguridad"

(Continua en la última página)

### CUNDE LA PROTESTA CONTRA UN RETRASO

### Los comandantes corroboran que la situación de oficiales no pagados es apurada

Los comandantes del ejército Filipino en varias provincias se han unido a los oficiales de la reserva en la protesta contra la demora en el pago de los sueldos de dichos oficiales, hasta el extremo de que muchos no recibieron sus haberes por espacio de cuatro meses, desde el mes de mayo pasado hasta la fecha.

Se sabe que muchos de los comandantes provinciales del ejército en donde hay oficiales que no han recibido sus pagas han enviado sus protestas por escrito a la Jefatura, exponiendo las dificultades que pasan dichos oficiales por falta de dinero. Aunque muchos ya han recibido órdenes de dejar el servicio activo, no pueden marcharse de las provincias a las que han estado destinados, por no tener que pagar a sus caseras.

Algunos que tienen familias ad-

(Continua en la última página)

### Un cochero se cuelga por unos disgustos de familia



Esta fotografía, tomada de lejos, es del cadáver de Manuel Beltrán, un cochero y zapatero que ayer tarde se suicidó colgándose del cuello con una cuerda, debajo de la escalera del antiguo edificio ocupado por la Torres High School en la calle Raxa Bago, Tondo.

El cadáver de Manuel Beltrán, un cochero de carromatas de alquiler y al mismo tiempo zapatero, de 45 años de edad, residente con su familia en la calle Tello No. 421, fué encontrado colgado de un mecate debajo de la escalera del viejo edificio anteriormente ocupado por los Torres High School

en la calle Raxa Bago, Tondo. Una carta laconica en donde dice que él es el único responsable de su muerte, escrita sobre un papel toseco y con lápiz, fué encontrada en uno de los bolsillos de su pantalón. También se han encontrado un cortaplumas envuelto en

(Continua en la última página)

### Supuestos signos de actividad del volcan Kanlaon

Informes particulares recibidos en Manila, anoche dicen que el volcan Kanlaon, que esta entre Negros Occidental y Negros Oriental, y que es considerado de los mas violentos en Filipinas, ha estado mostrando signos de actividad durante estos últimos días, arrojando humo.

Estos informes no han sido hasta ahora confirmados, pero se sabe que a raíz de dichos informes, la Constabularia ha ordenado a sus inspectores provinciales de Negros Oriental y Occidental que los confirmen, y den cuenta inmediatamente a la Jefatura de la verdadera situación para que se puedan tomar las medidas necesarias para salvaguardar a los que residen en las cercanías, en caso de que la noticia sea cierta.

Se dice que el Kanlaon es un volcan que difiere mucho del Mayon en que es mucho mas violento que este cuando se pone activo.

### GRAN INCENDIO EN ZAMBOANGA

### P400,000 de pérdidas; de origen sospechoso, se investiga a varios

Varias personas se hallan ahora bajo investigación en Zamboanga en relación con un incendio que se sospecha es de origen intencional, registrado anoche en dicha ciudad, causando pérdidas por valor de cuatrocientos mil pesos, según informa el Alcalde N. Valderrosa, al Presidente Quezon.

El siniestro ocurrió en la Avenida del Gobernador Lim frente al City Hall habiendo sido destruidos dos edificios de cemento armado y tres bodegas de materiales fuertes seliendo perjudicados más de veinte establecimientos chinos.

He aquí el informe del Alcalde Valderrosa a Malacañan:

"Un incendio de origen sospechoso estalló hacia las 10 de anoche en la Avenida del Gobernador Lim frente al City Hall destruyendo completamente dos edificios de cemento armado y tres bodegas de materiales fuertes en donde se hallaban alojados más de veinte establecimientos chinos.

"Las pérdidas por los edificios y otras propiedades destruidos se calculan en cuatrocientos mil pesos."

"El fuego ya está dominado. Algunos sospechosos se hallan ahora bajo investigación por el departamento de policía y el fiscal de la ciudad."

"Hasta ahora no se ha informado de ninguna desgracia personal".

Considerado como uno de los más grandes incendios

(Servicio Telefónico)  
Zamboanga, 11 de septiembre.—Un incendio que se sospecha es de origen intencional y considerado

(Continua en la última página)

### EN MANILA SE TEME DIVISION NACIONALISTA

### Lideres de Clemeña y de Yuseco les urgen a ser candidatos rebeldes

### FUERON DERROTADOS

### Las minorías también están preparándose para actuar en caso de una escisión

Anunciados ya los candidatos oficiales del Partido Nacionalista, el diputado Gregorio Perfecto, en el norte, y el diputado Pedro Gil, en el sur, el Frente Popular y las minorías aliadas del Frente Popular van a tratar de decidir esta tarde o esta noche el conflicto por el cual los demócratas tratan de separarse, celebrando su propia convención, si no se les atiende en su demanda de tener cien delegados, como una unidad opositora solo adherida, no absorbida, por el Frente Popular.

Mientras tanto, los demócratas, teniendo en cuenta el nombramiento de inspector de elección tiene que hacerse el día 19 del actual, ya están preparando una lista de probables inspectores, para el caso de una ruptura con el Frente Popular y las otras minorías aliadas. Creen que son los que tienen derecho al tercer inspector de elección, si no se logra mantener la unidad opositora en la ciudad.

La mayoría de la Junta ya está decidida a reconocer al Partido Demócrata, si las minorías presentan varios candidatos.

En el norte y en el sur, division nacionalista

La división de los nacionalistas (Continua en la última página)

### SE ADMITIRA AL FORO FILIPINO A MCNUTT

### Magnificas ceremonias tendrán lugar el sábado próximo en la Corte Suprema

El Alto Comisionado Americano en Filipinas Hon. Paul V. McNutt será admitido al Foro de Filipinas al mediodía del sábado, 17 de los corrientes, de acuerdo con un anuncio oficial expedido esta mañana por la Corte Suprema.

Las ceremonias se llevarán a cabo en el Salón de Marmol, en el Ayuntamiento, quedando especialmente invitados para el acto los miembros de la judicatura y del foro del país. Se ruega a todos los concurrentes que ocupen sus respectivos asientos no más tarde de las 11:45 de la mañana.

El programa que se seguirá en las ceremonias para la admisión al Foro de Filipinas del Alto Comisionado McNutt, es el siguiente:

1. Moción para la admisión y presentación del Alto Comisionado (Continua en la última página)

### CINCO LESIONADOS EN RIÑAS Y ACCIDENTES

(Servicio Telefónico)  
Cabanatuan, Nueva Ecija, 11 de sept.—Por cuatro accidentes y riñas registrados ayer y hoy cinco personas están hoy en el hospital.

El camión No. 8291 guiado por Amado Tiongson de Pangasinan, cargado de tabaco y con rumbo a Manila, se cayó en un canal esta mañana en el barrio de Bakal, Talavera. Como consecuencia Pedro Parungao de treinta años, de Gapan, que iba en el camión procedente de Bayombong, salió con los dos pies fracturados cuando el coche volcó. El faldante que iba en el coche, fué recogido sin sentido y por este motivo no se sabe su nombre. El chofer fué detenido en el municipio de Muñoz para ser investigado.

Ayer Felipito Madrid de Zaragoza fué atacado a bolazos por Benjamin Licop también de Zaragoza. Se cree que la causa de la reyerta es una mujer. Licop se halla detenido.

El niño Ponciano Mendoza de cinco años, hijo de Lorenzo Mendoza de Bongabong fué atropellado a ayer por un automóvil que iba a Bongabong, guiado por Herman Gutierrez. El niño salió con una lesión en la frente y una fractura en una pierna. El chofer se halla detenido. El dueño del auto es un americano apellidado Bennett.

Melencio Mandar portero en Calapan, Bongabong fué herido ayer por Maximó Cristo, de Cablan después de una larga disputa. Cristo ha sido detenido.—A.

### El mundo pende de su discurso en Nuremberg

### Ante nazis dice que bajo todas las circunstancias está resuelto a mantener la posición de Alemania

(De la "Associated Press")  
Nuremberg, 11 de septiembre.—El mundo está pendiente hoy de la tan esperada decisión del Canciller alemán Adolf Hitler sobre si Europa va a seguir en la paz o va a engolfarse en otra guerra.

Se cree que el dictador alemán anunciará su decisión en su último discurso ante el Congreso Nazi que ahora está en sesión. Probablemente el discurso se pronunciará a las seis de la tarde, (a eso de las 1:45 de la madrugada del martes, hora de Manila.)

### ROMA NO CREE HABRA GUERRA

### Pero Alemania al igual que Francia envía mas tropas a la frontera

(De la Agencia Reuter)  
Roma, 12 de septiembre.—Aunque no se pueden obtener aun aquí comentarios oficiales sobre la crisis internacional, en los círculos italianos bien informados por extra-oficiales creese que cualquier cosa que no sea una solución pacífica del problema checo llevará inevitablemente a Gran Bretaña a una guerra con Alemania.

Creese generalmente que Italia comparte la creencia inglesa en la posibilidad de una solución pacífica y no desea ver un nuevo conflicto en Europa.

La negativa hasta aquí de Italia a tomar precauciones militares especiales se atribuye a la opinión predominante en Roma de que Adolf Hitler no desea realmente ir a la guerra.

El discurso de Hitler en Nuremberg esta tarde es esperado aquí (Continua en la última página)

### Del pueblo checo se pide sacrificio

Un portavoz nazi dijo que Hitler demanda nada menos que la anexión alemana del área sudetica de Checoslovaquia. Los caudillos nazis han prometido al dictador su apoyo incondicional, sea cual fuere el resultado de la crisis.

Hitler dijo al Congreso: "Nuestros adversarios venan que nunca capitularemos". Goering, hablando ante 25,000 miembros del frente obrero, que prorumpían en vitores, dijo que Alemania es invencible. Afirma que Checoslovaquia no es una nación civilizada, añadiendo: "Lo que nuestro Fuehrer hace siempre esta bien hecho. De ahí que tenemos que seguirle siempre que nos acaudille".

Los caudillos políticos nazis rompieron en vivas estrépitos cuando Hitler les dijo: "Ahora que existen nubes en el horizonte, me llena de felicidad gozar de vuestra mas completa lealtad y confianza".

Primera alusión de Hitler al asunto de Checoslovaquia (De la Agencia Reuter)  
Nuremberg, 10 de septiembre.—El Canciller Adolf Hitler hizo hoy su primera alusión a Checoslovaquia desde que se inauguró la semana pasada el Congreso Cultural nazi en esta ciudad, al dirigirse a (Continua en la última página)

### Otros varios incidentes se registran en Checoslovaquia

(De la Agencia Reuter)  
Praga, 12 de septiembre.—Aunque se ha presentado generalmente tranquila esta mañana en tanto la crisis se desarrolla rápidamente, en otras partes de Checoslovaquia se informa de varios incidentes.

En Carlsbad y seis policías checos resultaron heridos, dos de gravedad, cuando una multitud de alemanes sudéticos se reunió en torno a la estación policíaca y celebrando una manifestación por la libertad de un alemán sudético arrestado, destruyó ventanas y trató de volver un furgon policíaco.

En Mugletz, tres mil alemanes sudéticos efectuaron otra manifestación cantando canciones antiguas mientras en Eger, según informes alemanes, ocurrieron desórdenes durante una reunión de la organización motorista mili-

tar checa, y tuvo que intervenir el cuerpo de gendarmes con las bayonetas caladas. Se dice que cinco alemanes fueron heridos con cachiporras de goma.

Lord Runciman, jefe de la misión inglesa a Praga, dirigió anoche la palabra a una gran muchedumbre de sudéticos frente al Castillo Petrogrado, donde pasó el fin de semana.

"Buenas damas y caballeros,—dijo,—estais viviendo en un país maravilloso, acaso uno de los mas hermosos del mundo. Rogad a Dios que de la paz a este país hermoso."

La muchedumbre canto despues el himno nacional alemán y el cantico Nazi Horst Wessel, mientras Lord Runciman celebraba una larga conferencia en el castillo con miembros de la delegación alemana sudetica, que ha venido estudiando negociaciones con el gobierno checo.

# McNUTT NIEGA SE LE HAYA PEDIDO LA DIMISION

## CON ROOSEVELT NO HA TENDO DESAVENENCIAS

En América se decía que se habían cruzado entre los dos cartas muy fuertes

Despachos de la prensa procedentes de Washington y recibidos en Manila ayer mañana acotando una noticia publicada en Washington en el sentido de que el Presidente Franklin D. Roosevelt había pedido la dimisión del Alto Comisionado Americano Paul V. McNutt debido a una serie de intercambios acalorados de comunicaciones fueron calificados anoche por Mr. McNutt como "demasiado absurdos que hace innecesario todo comentario".

Los despachos decían que el "Washington Star", en una noticia exclusiva publicada el 10 de septiembre, daba cuenta de circulaban rumores en el Ejército y otros círculos de la administración en el sentido de que se había pedido la dimisión del Comisionado McNutt debido a ciertas "diferencias" entre el Presidente y el Comisionado.

La noticia decía que el Presidente Roosevelt y el Comisionado McNutt habían tenido un intercambio acalorado de puntos de vista desde que la convención democrática del estado de Indiana había vuelto a nominar al Senador Frederick Van Nuys que combatió el proyecto del Presidente sobre la reorganización del tribunal supremo.

La noticia no tiene ningún fundamento, dice McNutt

El "Star" decía que existe "una impresión universal bien fundada", de que McNutt había expedido órdenes "imponiendo" a Van Nuys, lo cual fue causa de que éste fuera renominado por la convención. De acuerdo con la "Associated Press" un alto funcionario que no quiso que se mentara su nombre, aceptaba la predicción del "Star" de que el Comisionado McNutt regresaría a los Estados Unidos dentro de algunos meses para no volver ya más a Filipinas. Entrevistado sobre el particular, el Comisionado McNutt dijo: "Esa noticia carece en absoluto de fundamento. No ha habido ningún intercambio de comunicaciones, aclaradas o de otro modo, entre el Presidente Roosevelt y yo sobre la convención democrática de Indiana."

El Alto Comisionado recalco que sus planes de regresar a los Estados Unidos continuaban indefinidos.

Los observadores creen que el Comisionado tiene el plan de estar en Washington a principios de 1939. La impresión general que aquí existe es que Mr. McNutt permanecerá su marcha de Manila porque es posible que ya no vuelva cuando salga esta vez aunque el Comisionado ha manifestado públicamente en varias ocasiones que está deseoso de permanecer aquí en tanto que el Presidente Roosevelt así lo desee.

Los funcionarios de la administración en Washington se abstuvieron de comentar sobre esta noticia del Star. Un funcionario reiteró la creencia general de que McNutt no regresará a Filipinas (Continúa en la página 6)

## Inaugurando el Preventorio



Entusiasmo por lo que ha visto, el Presidente Quezon, acompañado del abogado Salvador Araneta, aparece aquí en el momento en que salta de uno de los pabellones del Quezon Preventorium en San Juan, Rizal, que fué inaugurado solemnemente en la tarde del sábado pasado.

## QUEZON PROMETE MAYOR APOYO A LA CRUZ BLANCA

Inauguró el sábado pasado la casa de prevención de los niños contra la tisis

Hablando en la inauguración del Preventorio Quezon, en San Juan, el sábado por la tarde, el Presidente Manuel L. Quezon prometió dar más apoyo y cooperación a la Cruz Blanca, la organización creada para prevenir la tuberculosis en los niños.

En su corto discurso el Presidente dijo que era una injusticia el dedicar el preventorio en su honor cuando debió de haberse dedicado a la Sra. de Salvador Araneta que es la que inició el movimiento. El jefe ejecutivo reveló cuando la Sra. de Araneta le informó por primera vez acerca del proyecto de la Cruz Blanca y según el Presidente, él la animó por dos razones, porque era una gran obra y porque era el único medio de llevar a cabo el proyecto humanitario.

Al principio, añadió el Presidente, el dudo del éxito del proyecto pero se mostro complacido por lo que últimamente ha visto de los logros de la Cruz Blanca.

El Presidente concluyó su discurso prometiendo su apoyo ilimitado a la institución. También reveló que estaba al principio inclinado a vetar el proyecto de ley que incluía a la Cruz Blanca entre las beneficiarias del producto del sweepstakes, pero no lo hizo después de enterarse que la institución está determinada a hacer todo lo posible para prevenir la tuberculosis en los niños.

La Sra. de Araneta también habló en la inauguración relataando como se concibió la idea de la Cruz Blanca. Dijo que al igual que cualquiera otra organización la Cruz Blanca encontró dificultades y hasta el mismo Presidente Quezon expresó dudas sobre el éxito de semejante institución. Sin embargo los organizadores tuvieron suficiente coraje para llevar a cabo la organización.

El Dr. Sixto Francisco, jefe de la sección de control de la tuberculosis de la Sanidad, explicó por su parte el papel del preventorio en la campaña contra la tuberculosis. El preventorio fué bautizado con el nombre del Presidente Quezon en la mañana de ayer. El chiquillo sufrió lesiones en la cabeza y en otras partes del cuerpo y su estado es grave. Se halla recluido en el Hospital General.

Trinidad Loren, de 23 años de edad, de General Trias, Cavite, recibió un tiro de escopeta, que se cree accidental, en el pecho, mientras estaba caminando por una vereda. El que disparó el tiro continúa desconocido, y según las autoridades de aquel pueblo, es probable que haya sido un cazador.

Jacinto Santos, de 8 años de edad, de Parañaque fue atropellado por un automóvil el sábado pasado, pero su estado no se considera grave.

Melquíades Sandiego, de 19 años de edad, de Calocan se halla en grave estado, en el Hospital General con quemaduras en diferentes partes del cuerpo cuando el contenido de una caracola que llevaba se vertió en todo su cuerpo. El accidente ocurrió en la mañana del sábado.

## El Gral. Reyes, Zobel y otros regresan



Parte de los prominentes pasajeros que desembarcaron del "Empress of Japan" el sábado por la tarde. Foto superior, de izquierda a derecha: el famoso metalurgico A. E. Vandercok, entre medio de John Christensen y el Comandante Stevenot que fueron a recibirle a bordo; Hilario Camino Moncado y la Sra. Carmen Llamas. Abajo, en el mismo orden: el General Jose de los Reyes, Enrique Zobel, Carlos Young y Newland Baldwin.

## Moncado viene para ser candidato en Lanao

Prominentes pasajeros incluyeron al General Jose de los Reyes; un decano de la Universidad de Iowa; un famoso metalurgico, y otros desembarcaron en Manila el sábado por la tarde de dos transoceanicos, el "Empress of Japan" y el barco holandés "Ruys".

El Decano Dr. Paul Clifford Parker, del colegio de Pedagogia de la Universidad de Iowa, vino a Manila contratado expresamente para ayudar al comité reorganizador de la Universidad de Filipinas. Llegó acompañado de su señora y con intenciones de permanecer aquí unos cuatro meses. El Dr. Parker fue recibido en el barco por el Diputado Manuel Roxas, el Presidente Jorge Bocobo, de la Universidad del estado y varios otros funcionarios del gobierno.

El general de los Reyes influyo a la vuelta de Ramos

El General de los Reyes regreso para hacer patente la cooperación de la Cruz Blanca a la campaña contra la tuberculosis.

Doña Aurora A. de Quezon plantó un árbol de recuerdo en el jardín del preventorio y que será conocido por "Doña Aurora". El director de montes Florencio Tamejis dirigió esta ceremonia que fué presenciada por más unos 400 invitados en su mayoría funcionarios del gobierno y prominentes damas.

El preventorio fué bendecido por el Rev. F. Silvestre Sancho, rector de la Universidad de Sto. Tomás, que el propio tiempo pronunció una invocación.

La Cruz Blanca fué organizada el 6 de octubre de 1937 mediante la iniciativa de la Sra. de Araneta.

Con la cooperación de otras damas de los clubs de mujeres, entre ellas la Sra. de José McMichael, la Cruz Blanca logro finalmente ampliar sus actividades. El Preventorio Quezon cuida de 56 niños actualmente pero puede acomodar a 250.

Los Boy Scouts se estacionaron en diferentes puntos a lo largo del camino desde el municipio de San Juan para guiar a los huéspedes, habiendo sido apostados allí porque el preventorio esta situado lejos del camino principal.



ALBERT C. ROW gerente de la división mercantil de Kim la casa Getz Bros. que regreso el sábado por la tarde a Manila a bordo del "Empress of Japan."

a bordo del Empress en compañía de su hijo el Dr. Augusto de los Reyes después de una estancia de cuatro meses en el Japon, durante la cual se sometio a una operación en un hospital japonés de Tokio. Altos oficiales del Ejército Filipino encabezados por el General Paulino Santos le fueron a recibir en el pantalan.

El General De los Reyes fue quien consiguió que Benigno Ramos, el jefe de los Sakcalistas, regresara a las Islas, según se supo. Durante la estancia del General en el Japon, Ramos, después de vencer sus primeros temores, fue a visitarle con frecuencia en el hospital. El General De los Reyes durante estas visitas, convencio a Ramos que regresase a Filipinas.

El General De los Reyes declaró a su llegada ayer que Filipinas debe aprender mucho del Japon sobre todo en lo que respecta al desarrollo economico, sugiriendo que se enviasen varios pensionados al vecino Imperio. Tambien elogio la generosa hospitalidad de los japoneses.

Carlos Young y Newland Baldwin, jefe de la casa "Macondry & Company" regresaron tambien a bordo del Empress of Japan procedentes de los Estados Unidos donde estuvieron en viaje de negocios. R. Roesholm, director gerente de la "Texas & Company", acompañado de su señora, llegaron por el mismo barco.

A. E. Vandercok, mundialmente famoso metalurgico, inventor del famoso proceso Vandercok, vino por el Empress para inspeccionar el "Treasure Island Mill" de la "Pan Philippine Corporation". Fue recibido en el pantalan por el Comandante J. E. Stevenot y John Christensen.

Zóbel, Dizon, Luciano y Moncado tambien legan

Enrique Zobel, prominente hombre de negocios de Manila, regreso en compañía de su señora y tres hijos de un viaje de seis meses por los Estados Unidos donde el Sr. Zobel se sometio a una operación en el Hospital de John Hopkins.

Uno de los abogados de la "Pampanga Sugar Mills", Luis Dizon, regreso con sus dos hijas de los Estados Unidos después de una ausencia de cinco meses durante la cual viajó por Europa. Los Dizon asistieron al XXXIV Congreso Eucaristico de Budapest.

El Dr. Hilario Camino Moncado, regreso a Manila a bordo del mismo barco con el fin de preparar su candidatura para diputado por Lanao.

Entre los otros pasajeros del Empress figuraban el Dr. Andres Luciano, de la Pampangá; la Sra. Catalina Capistrano, graduada de química por la Universidad de Southern California; la Sra. Carmen Llamas; Diana Toy, conocida actriz local que estuvo en Hollywood y que trabajo como una de las bellezas chinas en la película "Las Aventuras de Marco Polo" que exhibe el Cine State actualmente y otros.

El Consul de Belgica en Manila Michael Verlinde y Emmanuel R. de Vos, ex-consult del mismo país en Hongkong, encabezados al lista de pasajeros que trajo el barco holandés "Ruys". El Consul Verlinde regreso de Hongkong. El

## PREPARATIVOS PARA IMPORTAR ARROZ SAIGON

Ultimo remedio que aplica el gobierno para evitar las altas alzas de precio

Preparativos tendentes a frente a cualquiera emergencia que surja en el mercado del arroz se estan haciendo por el gobierno para importar arroz de Saigón según se ha sabido de fuentes oficiales. Este paso se cree que es el último remedio de que se valdrá el gobierno para cortar las altas de precio del arroz.

Las importaciones del arroz del gobierno serán encomendadas a la Corporación Nacional de Arroz Maiz, que según se dice, ya ha decidido enviar un representante a Saigón por el primer barco que salga de Manila. Este paso se toma con la aprobación del Comité Económico Nacional después de investigaciones practicadas respecto a la situación de los precios del mercado.

Una pronunciada subida de precios que no se ha podido evitar debido a los informes de que la existencia local de grano esta reducida, ha obligado al gobierno a traer arroz de fuera. La posición actual de arroz que la Nación tiene a su disposición se cree que es inadecuada para poder enfrentar el mercado, y como no tenemos ley alguna que disponga un control absoluto sobre los precios del arroz los actuales tenedores de cereal no pueden ser obligados a un precio que el gobierno establezca.

Se ha anunciado, sin embargo, que cualquiera cantidad de arroz que la Nación importe, será vendida en depósito y dicho arroz solamente será puesto en venta en la situación del mercado en un modo definitivo se ha acordado, embargo, en cuanto a la subvención de la existencia de arroz para afrontar las demandas del mercado hasta el levantamiento de la cosecha. Se cree, no obstante, que tenemos suficiente para afrontar el consumo hasta un poco antes del levantamiento de la cosecha, pero la necesidad de mantener los precios dentro de un limite aceptable, obliga al gobierno a ordenar una moderada exportación de grano.

ex-Consul Vos estara de visita en Manila por un tiempo indefinido

Entre los otros pasajeros de un barco figuraban los siguientes: Arthur De Lancey Ayrault, Gertrude Linley, Hugh L. Myron Wisner, William Barr, Evelyn Gertrude Meadows, Hendrick Bos.

El "Ruys" levo anclas para Saigón y puertos intermedios mañana llevando entre sus principales pasajeros a Matrice Raymond Willoquet, hijo del Consul de Francia en Filipinas, Gaston Willoquet. Ambos se dirigieron a Saigón.

**M. SOTELO**  
COMISIONES  
Y CONSIGNACIONES  
P. O. Box 137, Iloilo

# Westinghouse



tiene el gusto de anunciar el nombramiento de:

## THE ENGINEERING EQUIPMENT AND SUPPLY COMPANY

13TH STREET Y CHICAGO

PORT AREA, MANILA

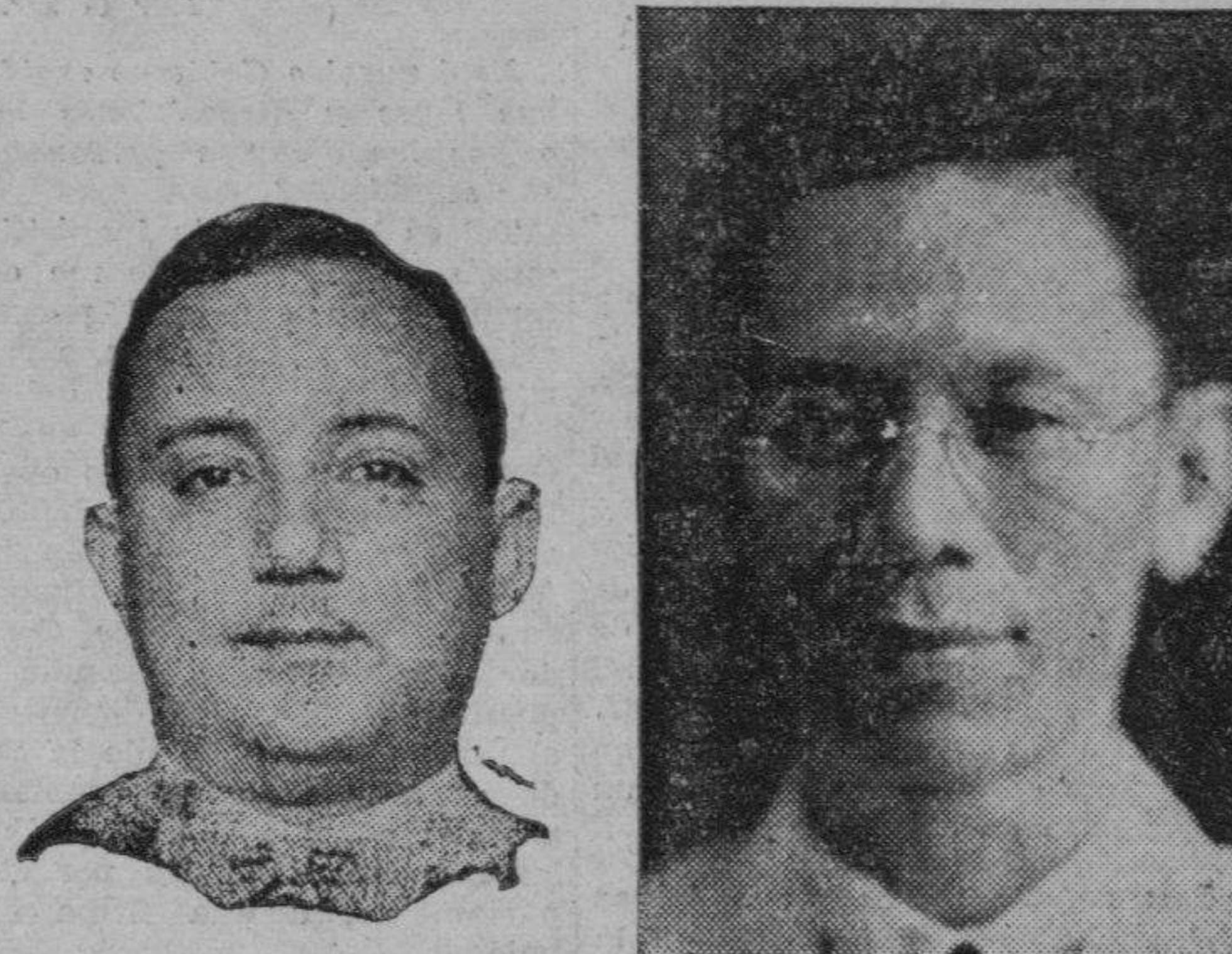
como distribuidores exclusivos en Filipinas de los aparatos Westinghouse de fuerza motriz e industriales, incluyendo: turbinas, generadores, transformadores de fuerza, motores y control, soldadura por arco, ascensores, equipos de acondicionamiento de aire, etc.

## THE WESTERN EQUIPMENT AND SUPPLY COMPANY

continuan como distribuidores exclusivos en Filipinas de los materiales eléctricos y utensilios caseros Westinghouse, incluyendo: instrumentos, contadores, pararrayos, aparatos de tanda, agujas de seguridad, aisladores, refrigeradoras, ventiladores, etc.

# Perfecto y Gil han sido nominados para la reelección

## Nominados en la convención



Hon. PEDRO GIL  
Diputado por el sur de Manila  
nominado en la convención nacionalista de ayer, para la reelección.



Hon. GREGORIO PERFECTO  
Diputado por el norte de Manila,  
que salió triunfante en la convención con una gran mayoría de votos.



Mesa presidencial de la convención nacionalista celebrada, ayer, 11 de Septiembre, en el Manila Grand Opera House. Se ve al presidente de la convención, Hermenegildo Atienza, cerca del microfono, en el momento de despachar una balota. Delante de la mesa, varios delegados esperando las balotas que les corresponden. Al lado del presidente Atienza, está el apunador oficial, Hector Lumba. También figura en la fotografía el Jefe General de Campaña, diputado Benigno S. Aquino, al lado del concejal Mateo Herrera, miembro del comité de convención, y de varios interventores.



Un grupo clemeniista encabezado por la belleza nacional, Pacta de los Reyes, y otras damas, fotografiado, con el candidato Engracio F. Clemeña, fuera del recinto de la convención, ayer por la mañana. Los principales líderes de Clemeña aparecen en el grupo. Clemeña está de "barong tagalog", muy complacido de encontrarse entre sus simpatizadores y simpatizadoras.

## Los Sakdalistas en convención ayer deciden luchar en las elecciones

Reformar la plataforma de la sociedad Sakdalista en tal forma que la agrupación se convierta en un partido político militante y participe en lo sucesivo en todas las elecciones que se lleven a cabo en Filipinas, mediante la presentación de sus candidatos; organizar campañas con vistas a extender la agrupación en todas las provincias de Filipinas, con la consiguiente creación de comités y sub-comités en cada localidad, fueron los principales acuerdos que se adoptaron ayer en la convención de los sakdalistas en el edificio de El Retoño.

Miles y miles de sakdalistas de Manila y de las provincias cercanas invadieron el edificio de El Retoño con el fin de presenciar la convención y seguir el curso de las deliberaciones y el edificio resultó demastado pequeño para contener a tanta gente que se calcula en no menos de 3,000 personas.

La inmensa mayoría de sakdalistas que llegaron a Manila para asistir a la convención ya no pudo subir al edificio porque ya no quedaba hueco donde poder estar siquiera de pie. Nutridas delegaciones de sakdalistas de las provincias de Cavite, Rizal, Laguna, Bulacán, Tayabas y de otras provincias estuvieron presentes en la convención, y no habiendo ya sitio donde situarse dentro del edificio, la inmensa mayoría de los sakdalistas tuvieron que alinearse a lo largo de las calles Tandayu y San Rafael donde esperaron pacientemente el resultado de la reunión.

La policía, debido a la gran aglomeración que hubo en los alrededores del edificio de El Retoño, tuvo que enviar varios agentes del tráfico para mantener el orden.

Los sakdalistas, según los acuerdos adoptados en la convención de ayer, deciden ir a la lucha confiados en ganar las elecciones en las provincias de Bulacán, Laguna y Pampanga. En los acuerdos aprobados ayer explicaron que van a participar en las campañas políticas como parte de las minorías agrupadas. En todas las provincias donde el Frente Popular no tiene candidatos, los sakdalistas presentarán sus candidatos propios.

La convención fue presidida por el Supremo Benigno R. Ramos, el cual fué blanco de interpelecciones por las delegaciones de Cavite y,

## EL JUEVES SE DECIDIRA SI ES CANDIDATO YULO

En caso afirmativo dimitirá pronto sus puestos en el gobierno y en el banco

Los líderes nacionalistas de la provincia de Negros Occidental van a reunirse el jueves en el cuartel general del Partido en la calle Carriedo, Manila, para adoptar acuerdos si se ha de lanzar o no la candidatura del Secretario de Justicia José Yulo, en el segundo distrito o tercer distrito de dicha provincia, según se ha sabido de fuentes fidedignas.

La nominación de Yulo se espera que será seguida de la presentación de su dimisión como Secretario de Justicia y como presidente de la Junta de Directores del Banco Nacional.

Se ha sabido igualmente que en cuanto al Secretario del Interior Elpidio Quirino presente oficialmente su candidatura para diputado por el primer distrito de Ilocos Sur, cesará automáticamente de ser miembro del gabinete, y el Presidente Manuel L. Quezon asumirá control directo sobre dicho departamento.

Los informes que han despertado mucho interés en cuanto a la anunciada reorganización del gabinete son los que se refieren a la posible designación del Magistrado José Abad Santos para ser Secretario de Justicia, y el Magistrado José P. Laurel para ser Presidente de la Universidad de Filipinas, mientras que el Rector Jorge Bocobo es señalado para ser miembro de la Corte de Apelaciones.

En cuanto al administrador del azúcar Rafael Alunan, se le cree probable presidente de la junta de directores del Banco Nacional en lugar del Secretario Yulo. Las noticias indican que en el caso de que se materialicen los planes políticos respecto a Yulo, Alunan asumirá los dos puestos al mismo tiempo, administrador del azúcar y presidente de la directiva del Banco Nacional, además de la presidencia de la Junta del Azúcar.

Decisiones definitivas se adoptarán en la reunión de los negreños que el jueves para nominar candidato a Yulo y se cree que dicha decisión implica al mismo tiempo seguridades de que el Secretario de Justicia va a ser el propuesto para el speakerato de la Asamblea Nacional.

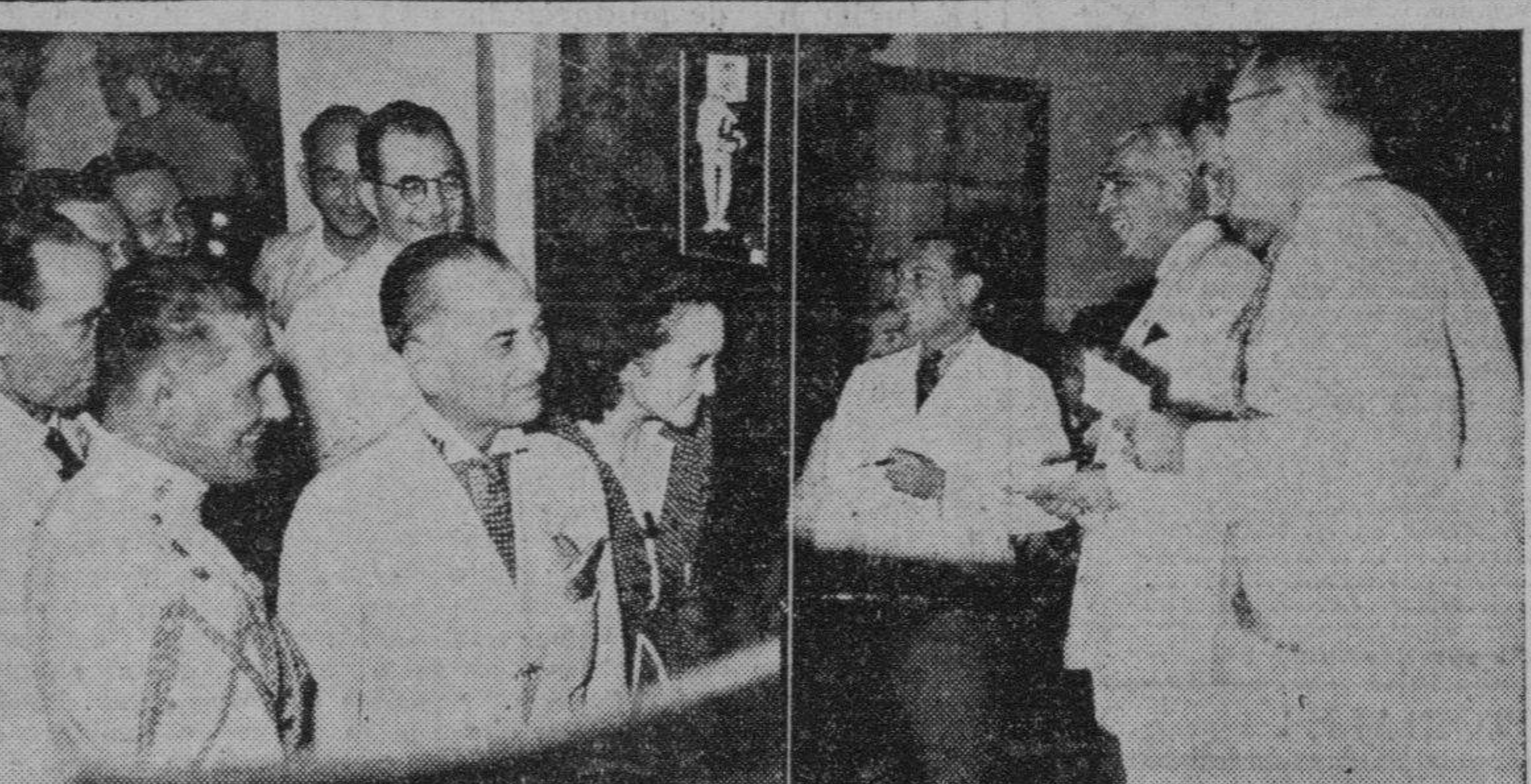
Quirino por su parte anunció

Más tarde, después de algunas explicaciones sometidas por Ramos, la convención acordó facultarle para crear un comité de cuatro miembros para preparar la constitución del partido. Se cree que la conversión de la agrupación en un partido político activo reforzará las fuerzas de la agrupación que han quedado grandemente debilitadas con motivo de los varios años de ausencia de Benigno R. Ramos.

Ramos solo estuvo muy breve tiempo en la convención, la cual dejó muy pronto anunciando su intención de buscar un local más apropiado que pueda contener a la gente que en tan grande número había acudido.

Nada se ha anunciado en cuanto a la nominación de los candidatos del partido en las provincias donde cuentan con suficientes fuerzas. Posiblemente esta cuestión se discuta en la siguiente reunión que los sakdalistas van a tener dentro de dos semanas.

## Quezon abre la exposición de caricaturas



Todos los rostros de los "modelos" aparecen aquí sonrientes frente a las caricaturas del notable caricaturista Luis Lasa cuya exposición la inauguró ayer mañana en el Casino Español de Manila el Presidente Quezon. A la izquierda, este, sonríe divertido, frente a su caricatura. A su derecha el Comandante Nieto y a su izquierda su hija Aurora, también sonríen. Y detras, el mismo caricaturista Lasa, con el Secretario Elpidio Quirino, Benito Razon, y Adrian Got acompañan la risa presidencial. A la derecha otra explosión de risas frente a la caricatura del Alto Comisionado McNutt, quien en compañía de su ayudante y del mismo Lasa con Antonio Roxas, observa con delectación las líneas absurdas que el arte de Lasa ha arremontado hasta forzar la cara de un Paul V. McNutt.

El Alto Comisionado Paul V. McNutt y el Presidente Manuel L. Quezon, encabezaron al gentío distinguido que acudió ayer mañana a presenciar la inauguración de la original exposición de caricaturas del notable caricaturista Luis Lasa, en los salones del Casino Español de Manila. Fuertemente impresionado por la labor de Lasa, el Presidente Quezon adquirió cuatro de las caricaturas, la suya, la de Doña Aurora y las de sus hijas Baby y Niní.

El Casino compró la caricatura del Alto Comisionado McNutt con el fin de regalársela, según se tiene entendido.

Esta exposición de caricaturas estará abierta hasta el 19 de septiembre entre 9 a 12 de la mañana y 5 y 8 de la noche, todos los días.

## LA EXPOSICION LASA

Por PEDRO AUNARIO

No vaya a creer el lector que se trata de una exposición de com-

as vulgares y sin alma. Esto es lo más corriente en la vida: lo pedestre, lo frívolo que apegnado roza la piel del individuo, y no llega al fondo, a veces, insosionable, del ser humano.

Ayer mañana, fuimos júbilosos a la exposición de las caricaturas de Lasa, y sentimos un gran encanto al ver las figuras prominentes del mundo social, político, comercial y burocrático, caricaturadas con ese genio del humorismo culto, muy sutil, y "muy suyo", que rompe con toda la vulgaridad del arte del dibujo que se vende en ciertas librerías en folletines de una peseta.

Lasa ha descubierto un mundo nuevo de ideas en lo bello de la deformidad, que muchos entendimientos no lo comprenderían quizás, en abstracto, pero que lo sentirían, yendo a la exposición a contemplar, a vivir con delicia unas cuantas horas en ese mundo real de seres humanos donde el talento privile-

giado por excelencia de un gran artista filipino ha sabido reproducir en unos rasgos admirables de un prodigio sin límite que llega a lo sobrehumano en la sonrisa satírica, pero cordial, de todos los humorismos redentores del espíritu. Porque Lasa tiene ese don de la intuición de su arte que no deprime, ni degenera el sentido de lo bello, como ciertos dibujos que pasan de "modernistas". Su vena es netamente clásica dentro de lo grotesco, de un metal sin mezcla alguna de escoria, purificado al través de la concepción originalísima de consumado artista. No ofende ni lastima a nadie, sino que invita a una sana sonrisa, y en último análisis, en lo más hondo de nuestras emociones, a mirar lo raro, en todos sus matices, con una amable filosofía sobre el vivir humano.

Lo que es su envidiable tesoro, es esa cualidad específica, sin (Continúa en la página 8)

## VARIOS MATONES COGIDOS PARA SER RETRATADOS

De los diecinueve sometidos a pesquisas, unos son acusados por poseer armas

La División Secreta de la Constabularia, la policía de diferentes municipios de Rizal y la Policía de Manila se han combinado en su campaña contra los gangsters de esta ciudad y de sus suburbios cuando en la noche del sábado pasado comenzaron su primera batida, arrestando a un total de 19 gangsters. La mayor parte de estos fueron hallados merodeando por los cabarets de Caloccan, Paranaque, Pasay, San Juan y Malabon. Dos de estos han sido arrestandos por la Policía de Caloccan.

Los arrestados fueron conducidos a las oficinas de la División Secreta de la Constabularia donde fueron fotografiados, se les tomó las impresiones digitales, de las plantas de los pies y del tamaño de sus zapatos.

Esto, según las autoridades policíacas servirá para identificarlos fácilmente en caso de que cometan algún crimen.

Los que fueron hallados portando cortapuntas o "cabo ratas" han sido querrelados por posesión ilegal de armas mortíferas.

## Secreto Para Reducir La Grasa Recientemente Descubierta

Al atender a las Estrellas del Cinema de Hollywood, California, un Médico ha descubierto un método seguro y rápido de remover el exceso de grasa. 5 a 25 libras al mes. Este nuevo descubrimiento, llamado Formode trae nueva vitalidad, salud y energía y una figura vigorosamente atlética. Al disolver la grasa hace que se sienta y parezca años más joven. No hay que hacer dieta de hambre ni usar drogas drásticas ni ejercicio excesivo. Actúa ayudando a la naturaleza. Formode está garantizado para reducir su grasa del modo que Usted desea o su dinero le será devuelto al retornar Usted el paquete vacío. Pida a su farmacéutico Formode hoy mismo. Nuestra garantía lo protege.

Fórmula: Iron Sulphate, Dried & Po. USP, 1/2 grain; Thyroid Substance, 1/4 grain; Whole Pituitary, 1/16 grain; Ext. Apocynum, Po., 1/2 grain; Ext. Phytolacca, Po., 1/4 grain; Calcium Glycero-phosphate, 1/5 grain; Dicalcium Phosphate, 1/5 grain; Magnesium Phosphate, 1/20 grain; Potassium Bicarbonate, 4/5 grain; Sodium Bicarbonate, 1.07 grain.

Se ha dado USTED cuenta de las ventajas de EDIFICAR con MASONITE?

A los precios reducidos desde 20% a 44%, Ud. puede ahora edificar con MASONITE PRESWOODS tan economicamente como con madera.

Las tablerias y ferreterías en provincias venden ahora MASONITE.

Edifique bien con Masonite

A-C-GONZALEZ & Co. DISTRIBUIDORES GENERALES EN FILIPINAS Crystal Arcade Bldg., Manila Tels 2-26-63-2-57-30

Escriba para pormenores y muestras gratis

## ULTIMO AVISO

Para inserciones en el DIRECTORIO DE TELEFONO de Manila que hoy se esta preparando

Si Usted va a trasladarse—  
Usted desea un nuevo telefono  
Usted desea cambiar lo que aparece en el directorio—  
Usted desea inserciones adicionales—  
Usted desea anunciar—

Sirvase informarnoslo HOY

Todas las peticiones de cambios y adiciones deben hacerse por escrito, y firmadas por la persona que celebró el contrato de servicio.

LA VANGUARDIA DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE. Consecrado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino. Directores Asociados: (Informaciones) FRANCISCO RODRIGUEZ. Editor: PEDRO AUNARIO.

SE VOLVERAN A FORTIFICAR LAS ISLAS AALAND. Estuvieron desmilitarizadas desde el año 1856 excepto durante la Guerra Mundial. (Servicio Transoceánico) Estocolmo, 9 de septiembre.—Los gobiernos de Suecia y Finlandia han decidido fortificar las islas Aaland, que han estado desmilitarizadas desde el año 1856, excepción hecha durante los años de la Gran Guerra, según se ha anunciado oficialmente esta noche.

De la guerra en China. Los invasores japoneses inician una nueva campaña para llegar hasta la vital línea ferroviaria de Pinghan. Por MORRIS HARRIS. Correspondent de la Associated Press. Shanghai, 12 de septiembre.—Los invasores japoneses están tomando parte esta día en una ofensiva general al norte del Río Yangtze. Esta nueva campaña, cuyo fin es llevar a las huérfanas niponas hasta la vital línea ferroviaria de Pinghan, fue lanzada ayer, domingo, según despachos venidos del frente de batalla japones.

HA EXPORTADO MENOS EL PAIS EN SEIS MESES. Pero las importaciones han registrado un aumento en la primera mitad del año. (De la "Associated Press") Washington, 9 de septiembre.—Las exportaciones de Filipinas han disminuido, así como las importaciones han aumentado durante la primera mitad de 1938, según un informe publicado este día por el Departamento Federal de Comercio.

Tribuna Libre. ¿En que pais vivimos? Por el Dr. FELINO SIMPAO. Esta nuestro Gobierno regido por sus leyes y disposiciones legales o por los dictados personales de sus servidores? Tal es la pregunta inquisitiva y, quizás, mordaz que se me ocurre formular en este mal peregrinado artículo, en vista de que, a raíz de una circular comercial del Hon. Secretario de Hacienda, de 18 de Octubre del año 1933, no obstante llevar disposiciones definitivas acerca de comerciantes de buena fe, el Sr. Cipriano E. Unson, en su capacidad de Agente Comprador del Gobierno, prescindió completamente de las disposiciones claras y terminantes de la referida circular y obrando contra las mismas, admitió como licitador en las subastas ofrecidas por el Departamento, a una firma distribuidora.

NOTAS EDITORIALES. REALISMO. LAS estadísticas sobre importación de tejidos, indican que ha habido una fuerte demanda de productos textiles americanos durante los primeros siete meses del año en curso. Esta es una buena base para el examen realista del problema de la independencia de Filipinas propuesto por el Alto Comisionado McNutt.

UN PERIODICO ALEMAN CRITICA AL BRASIL. Con su 'excesivo nacionalismo' muchos alemanes se alejan, dice el "Tageblatt". (Servicio Transoceánico) Berlín, 9 de septiembre.—El Brasil se está perjudicando "con su excesivo nacionalismo," dice en un artículo que publica hoy el Berliner Tageblatt, el cual agrega que en vista de esto, muchos alemanes están alejándose del Brasil.

Los japoneses recuperan Kwangsi. (De la Agencia Reuter) Hankow, 10 de septiembre.—Las fuerzas japonesas recuperaron Kwangsi, que fué rescatada ayer por las tropas chinas, según se ha admitido oficialmente aquí este día.

UN JUEZ DUDA DE UNA CAUSA CONTRA HINES. Pero el fiscal argue que la corte debe permitir se abra de nuevo el proceso. (De la Agencia Reuter) Nueva York, 9 de septiembre.—A pesar de su inesperada intervención en la etapa inicial de la defensa en el asunto incoado contra James J. Hines, ex-líder del Tammy Hall este, día el juez Ferdinand Pecora, que preside la Corte Suprema de Nueva York, ha dictaminado que la causa debe continuar bajo el cargo de confabulación, además de los otros doce cargos ya promovidos.

Informacion Cablegrafica de todas partes del mundo. ITALIA. Mussolini recibe a la Misión de amistad de Manchukuo. (De la Agencia Reuter) Roma, 9 de septiembre.—El Primer Benito Mussolini recibió ayer a los miembros de la misión de amistad de Manchukuo, que llegaron a Italia el martes.

Dolor de Cintura. Males de los Riñones y la Vejiga. Ponga fin a las levanta-noche y sientase más. Aquí tiene usted una fórmula inofensiva de lavar los riñones y limpiar la vejiga que le librará de los molestos dolores de los riñones y la vejiga.

BUENA SEÑAL. COMENZAMOS hoy con el primer día de la semana sin que las agencias informativas telegráficas traigan nada alarmante acerca de la temida guerra europea. Las agencias nos hablan tan sólo de un duelo de palabras entre el Presidente Benes, de Checoslovaquia, y el agente oficial propagandista del Nazismo Goering.

El General Dohara habla con líderes chinos en Dairen. (De la "Associated Press") Peking, 10 de septiembre.—Se dice que el Teniente General Kenji Dohara, jefe de la fuerza japonesa en Dairen, se reunió con líderes chinos de la zona.

ESTADOS UNIDOS. Un hijo de Roosevelt mejora después de una operación. (De la "Associated Press") Rochester, Minnesota, 11 de septiembre.—James Roosevelt, hijo del presidente, se halla muy bien, según los médicos del Hospital Mayo, después de la operación a que se ha sometido para el tratamiento de una úlcera gástrica.

La importación de Filipinas. (De la Agencia Reuter) Nueva York, 9 de septiembre.—Las importaciones de Filipinas a Estados Unidos durante la semana que terminó el día 8 de septiembre fueron evaluadas en \$1,317,000, en comparación con \$822,000 de la semana anterior y \$889,000 de dos semanas antes.

El Cardenal Hayes murió el seis del actual, a la edad de 70 años. (De la Agencia Reuter) Nueva York, 9 de septiembre.—El Cardenal Hayes, amigo de los pobres, murió el día 6 de este mes, a la edad de 70 años.

LAMPARAS Y PLAFONES ELECTRICOS. VERDADERA LIQUIDACION. Lamparas de Una Luz. Regular P 4.25, Especial P 2.00. Lamparas de 3 y 4 Luces. Regular P12.50, Especial P 4.80.

TODO ES RELATIVO. LA circulación monetaria durante el mes de Agosto último, según una nota informativa, llegó a P183,743,001.82, la más alta conocida hasta la fecha. Socialmente, este aumento en la circulación debido al tremendo impulso que el gobierno del Commonwealth está dando a las obras públicas con el dinero que ha derivado del impuesto de sisa sobre el aceite, no significa que el organismo social filipino sea hoy más rico, económicamente hablando, que antes.

PRIMER VOLUMEN DE LA BIOGRAFIA DE BRIAND. (De la "Associated Press") París, 9 de septiembre.—Uno de estos días saldrá a la imprenta el primer volumen de la biografía de Aristides Briand, el gran estadista francés, obra del señor George Suarez, basada en diversas notas de carácter privado escritas por el mismo Briand durante su actuación oficial y que por mucho tiempo se consideraron inexistentes.

CHINA. Cabeza cercenada de un policía en un campo de golf. (De la "Associated Press") Shanghai, 12 de septiembre.—Los jugadores de golf extranjeros que se divierten este día al Hunjiao Club han descubierto la cabeza cercenada del policía que solía hacer guardia en el campo de golf desde que el gobierno local patrocinado por los japoneses se hizo cargo del área.

El Cardenal Hayes murió el seis del actual, a la edad de 70 años. (De la Agencia Reuter) Nueva York, 9 de septiembre.—El Cardenal Hayes, amigo de los pobres, murió el día 6 de este mes, a la edad de 70 años.

El Cardenal Hayes murió el seis del actual, a la edad de 70 años. (De la Agencia Reuter) Nueva York, 9 de septiembre.—El Cardenal Hayes, amigo de los pobres, murió el día 6 de este mes, a la edad de 70 años.

Concert Hall of the Air Insular Life. Sponsored by the Insular Life. Tune in On KZRM every Wednesday Evening 7:00 to 7:30.

Habra reorganización diplomática en Italia. Roma, 8 de septiembre.—En la templada y elegante playa de Castel Fusano, los diplomáticos extranjeros y los funcionarios italianos tuvieron esta tarde un cambio de impresiones acerca de la reorganización diplomática de que se ha venido ocupando la prensa de los últimos días.

NO OS OLVIDEIS DE LA ANALGINA ARAMBULO. Un excelente remedio contra la DIARREA, Dolores del Estómago y Dismenteria. BOTICA INSULAR Y LABORATORIO INSULAR.

FINCAS - EN - VENTA. Manila y Suburbios. Precios Reducidos. Razon: "LA URBANA". Sociedad Mutua de Construcción y Préstamos. Paterno Bldg., Calle Helios, Sta. Cruz.

Dr. VICENTE R. de Ocampo. Enfermedades del ESTOMAGO, HIGADO, INTESTINOS Y RECTO. Cirugía de los tumores del Estómago y Recto.

Concert Hall of the Air Insular Life. Sponsored by the Insular Life. Tune in On KZRM every Wednesday Evening 7:00 to 7:30.

CUIDESE de dolores de estomago! PARA EVITAR DIARREA Y DISENTERIA. BOE'S DIARRHOL. USADO EFICAZMENTE POR GENERACIONES.

# Sociidad



La residencia de la Dra. Rosenda Warren fué escena el sábado último de un baile de trajes. La fiesta se dió bajo los auspicios de la Asociación Dental de la Centro Escolar University. Indumentos nacionales de las distintas regiones del país; trajes anacrónicos de personajes de Europa y del Oriente; disquisiciones pintorescos, hermosos, cómicos y originales se llevaron en el "party" familiar pero animadísimo, de la sociedad dental de la C. E. U. El cliché representa dos momentos gráciles de la fiesta. Entre la concurrencia, figuran, Asunción Zulueta, Paz Polanco-Méndez, Crispina Jimenez, Dra. Elena Perez, Dra. Warren, Dolores Barroga, Virginia del Rosario, Celerina Paz Lorenzo, Irene Cruz, Lourdes Talag, Analetta Pascual, Sras. Perez, Ortiz, Mazino, Austria, y muchas mas.

## De la COLONIA ESPAÑOLA

El sábado por la noche, 17 del actual, se pondrá en escena en el Opera House, la preciosa al- la comedia de los autores Leand- ro Navarro y Adolfo Forrado, titulada, *Duena y Señora*, en la que tomarán parte distinguidos aficionados de la localidad. Para completar el programa un grupo de conocidas jóvenes ejecutará la *Danza Ritual* del Fuego de Falla.

El producto de la función será destinado a los Orfanatos de la ciudad.

Las localidades pueden adquirirse llamando a la Sra. de Jacobo Zobel, teléfono 5-74-60, o a la Sra. Conchita Súnico, teléfono 5-62-11.

Noticias recibidas hace unos días, comunican el fallecimiento del Sr. D. Luis Montojo Alonso, ocurrido recientemente en Madrid, España.

El finado era Coronel de Infantería de Marina (retirado). Deja viuda, Doña María Montojo, que reside en España, hermana de la Sra. de D. Enrique Zobel de Ayala.

El primer partido lo jugarán los Sres. Enrique Vasquez-Prada y Ramón Lopez Bernabeu.

El segundo partido, los Sres. Antonio Amechazurra y Fernin Lopez.

## Misa de diez en el Colegio de Sta. Isabel

El día 14 del presente mes se dió una Misa a las diez de la mañana en la Capilla del Real Colegio de Santa Isabel, en honor al Santo Cristo del Tesoro, Patron de dicho colegio.

Por la tarde, terminada la novena a las 5:30 p. m. se llevará a procesión al Cristo del Tesoro por el interior del colegio, dándose despues a adorar la Sagrada Imagen.

## Mons. Santos en Méjico

El once de este mes, Mons. Pedro Santos visitó la primera parroquia donde ha sido destinado en calidad de coadjutor desde hace cinco lustros, habiendo llegado a la primera hora de la mañana para decir misa y platucar. Le salieron al encuentro los principales del pueblo, siendo escoltada por los Boys Scouts de la escuela católica. Su platica fue muy sentida y emocionante. En su misa comulgó a las hijas de María y muchos feligreses, que con placer recordaron el celo y actividades del joven coadjutor, que hoy es Mons. Pedro P. Santos, Obispo de Naga, Nueva Cáceres.

En el agape familiar, con que se ha obsequiado a Mons. Santos, parroquial antiguas amistades, las cuales celebraron la exaltación del antiguo amigo a Principio de la Iglesia, deseándole felicidades y paz en su diócesis.—A Deo Dato.

**AGRADECIMIENTO**  
Los Sres. de Albaya (Luis) agradecen a todas las personas que de un modo u otro manifestaron su condolencia a la familia Albaya, de la muerte del joven Manuel.

## Amena fiestecita por un cumpleaños



La Sra. Corazón Reyes, reunió recientemente a un grupo de amigas en una fiestecita en su residencia en Binondo, con motivo de su cumpleaños. La reunión, a pesar de su carácter íntimo, resultó muy animada. En la fotografía aparecen la anfitriona y algunas invitadas.

## Sencilla celebración de las Bodas de Plata del Dr. Locsin y Señora

Una misa, en acción de gracias, se ofrecerá en la iglesia parroquial de Silay, Negros Occidental, a las 6:00 de la mañana del próximo miércoles, 14 de septiembre actual, en celebración de las bodas de plata del Dr. José C. Locsin y Da. Salvación Montelbano de Locsin. Los 16 hijos, todos vi- vos, con que ha sido bendecido el feliz matrimonio, organizan el oficio divino, y al participar la grata nueva a sus relaciones, sugieren que una Comunion Sagrada será cordialmente apreciada como "souvenir" del fasto nupcial.

Los 16 hijos del Dr. Locsin y Da. Salvación, son: Sr. Domingo Locsin, Da. Marieta L. de Ledesma, Srta. Lina Locsin, Sr. Renato Locsin, Srta. Gloria Locsin, Sr. José Locsin (hijo), Augusto Locsin, Sergio Locsin, Julio Locsin, Consuelo Locsin, Antonio Locsin, Gregorio Locsin, Isidro Locsin, Rafael Locsin y Salvación Locsin. Es, pues, un patriarcado este matrimonio que frisaría, de aquí a dos días en sus 25 años de bendición y de felicidad. Unidos por amor y solemnizada su unión canónicamente en 1913, Don José y Da. Salvación, ambos en la plenitud de la vida viril, forman hoy, 1938, una casa de 19 miembros incluyendo a Don Edgardo Ledesma, marido de Da. Marieta Locsin, familia moldeada en las tradicionales normas y virtudes de las familias filipinas: fé y amor, lealtad y honradez, trabajo y diligencia, caridad y humanitarismo.

Además de sus deberes de patriarca, el Dr. Locsin, en sus 25 años de vida matrimonial no desatendió, antes bien, llenó con entusiasmo sus deberes de servidor del pueblo, en su triple capacidad de ciudadano, agricultor y médico. Médico del Centro de Puericultura local, Gobernador Provincial, Sol- dado del Ejército de Plantadores, Representante en la Cámara de Representantes, Delegado a la Asamblea Constituyente, Cruzado de la Causa de la Independencia y al presente, caudillo militante de la Asociación Médica de las Islas Filipinas, hé ahí unos cuantos mo- jones del camino de su servicio al país.—Ana Haw.

**Las Mayores GANGAS en ZAPATOS AMERICANOS — PARA SEÑORAS — Recien Llegados - Bonitos Estilos 20 a 40% Descuento ABOLAFIA'S**

## María Urquico, nueva presidenta de "Rho Alpha"

La Sra. María Urquico, de la conocida familia del mismo apellido (D. Manuel), ha sido elegida presidenta de la prestigiosa agrupación femenina "Rho Alpha", para el año social 1938-1939. La presidenta saliente es la Sra. Lulu Reyes.

La elección de la nueva Directiva tuvo lugar ayer en el Manila Hotel, después del almuerzo de despedida en honor a la Sra. Victoria L. de Aranteta.

La nueva vice-presidenta es la Sra. Amada de León, mientras que la Sra. Lourdes Alunan ha sido reelegida secretaria.

Las otras componentes de la nueva Directiva son: Asunción Lacson, secretaria auxiliar; Margarita Aranteta, tesorera; Dely Rodríguez, tesorera auxiliar; y Elsa Alunan, "business manager".

Las directoras serán elegidas más tarde.

## NOTICIERO RELIGIOSO

**LUNES 12 DE SEPTIEMBRE**  
Calendario de hoy: El Dulcísimo Nombre de María, Ss. Hieronidas, Leoncio y Serapion mm.  
Calendario de mañana: Ss. Felipe, Julian y Ligorio mm.

### FOR LA VIRGEN DE MONSERRA

Actualmente se celebra en la iglesia de los PP. Benedictinos un novenario en honor de la Virgen de Monserrat.

Todos los días a las 6:30 a.m. hay misa se reza la novena.

Mañana, martes 13 empieza un triduo solemne con los siguientes cultos:

A las 6:30 a.m. misa rezada de Cofradía. A las 6:00 p.m., rezo del Santo Rosario, novena, sermón, bendición con el Santísimo y gozos a la Santísima Virgen.

El día 15, ultimo día del triduo, además de los cultos ordinarios del triduo, tendrá lugar a las 6:30 a.m., una misa solemne. Terminada la función religiosa de la tarde, habrá besapiés a la Santísima Virgen.

### ADORACION PERPETUA

Como fruto y monumento espiritual perenne del XXXIII C. E. I. está el Santísimo todos los días en la Iglesia de San Ignacio patente a la adoración de los fieles, dirigiendo a todos sin excepción aquella amorosa invitación Venid a mí todos. La exposición se hace de ordinario a las 8 de la mañana, excepto los domingos en que se hace a las 9 e inmediatamente los adoradores van turnando de hora en hora hasta las 6:15 de la tarde en que termina la función de las Marías y se da la bendición.

Segundo lunes, 1 de septiembre: Adoradores entre señoras y caballeros, 89. Presidirá el turno de las Marías, Dña. Carmen Saenz.

**ADORACION NOCTURNA**  
Las vigilias de la Adoración Nocturna Filipina en La Ignacia, Herrán 2821, son las siguientes:

Lunes 12, Turno No. 2 de San Antonio de Padua, bajo Don Crispin Oben.

Martes 13, Turno No. 23 de la Santísima Trinidad, bajo el Sr. Ramon Javier.

### HORARIO DE MISAS EN S. BEDA LOS DOMINGOS

El nuevo horario de las misas que se celebran los domingos en la iglesia de San Beda, según el P. Sacristan de la iglesia, el R. P. Paulino Garcia, O. S. B. es el siguiente:

- 1. Misa a las 5:00.
- 2. Misa a las 5:45.
- 3. Misa a las 6:30.
- 4. Misa a las 7:15.
- 5. Misa a las 8:00.
- 6. Misa a las 9:30.

7. Misa a las 11:00.

### EN LOURDES

Los cultos en el Santuario de la Virgen de Lourdes son los siguientes:

Por las mañanas:  
Todos los días—misa a las 5:30.

Manalo, "The Two Larks"—Leschetzki—Alejandrina Molina, "Inquietude"—Pfeiffer—Joaquina Gutierrez, "Vals Caprice"—Hofmann—Juanita Gabriel, "Improromptu in E flat"—Schubert—Abundia Pelayo, "Rhapsodie"—Henselt—Elisa Parin, "Staccato Etude"—Bohm—Estela Ovina, "Vals Brillante"—Loth—Carmelita Belmonta, "Dana Negra"—Scott—Filomena B. Convento, "Etude"—Pachulski—Elena Andrade, "Staccato Caprice"—Yegrich—Josephine Beebe.

**Philippine Travel Bureau**  
Reservados de camarotes, pasaportes, visados, despacho de aduana, etc.  
**No se Cobra el Servicio**  
115 Crystal Arcade—Tel. 2-32-72

La demostración gratis de **PRODUCTOS DE BELLEZA DE COTY** se continuará toda esta semana en **TRÉS CHIC Beauty Parlour**  
1026 Ave. Rizal (Frente al Club Filipino) Teléfono 2-13-97.

**Las Mayores GANGAS en ZAPATOS AMERICANOS — PARA SEÑORAS — Recien Llegados - Bonitos Estilos 20 a 40% Descuento ABOLAFIA'S**

## Boda distinguida en la Catedral de Jaro



Los nuevos esposos, Emilio P. Serra y Luz Jalandoni, rodeados de su cortejo nupcial. El oficiante, que también aparece en la fotografía, es Monseñor Luis Capalla. Los padrinos son: Doña Paz Ledesma de Jalandoni, Doña Josefa Jalandoni Vda. de Segovia, Sres. Rodrigo Montinola y Juanito Ledesma.

## De la reciente fiesta en Santa Rosa



La clase de Primer Año (arriba) y el "Senior Fencing Team" que ganaron el primero y el segundo premios en los "Fables de los Niños" celebrados en el Colegio de Sta. Rosa en la fiesta de su Patrona, Sta. Rosa de Lima. El primer grupo lo forman: Sras. Banez, Tan, Gapsan, Alcantara, David, Orlina, Francisco, Escobar, Pascual, Ong, Luna, Larraga, Acebedo, Yerra, Bautista, Ramirez, Belmonte, Bustos, Santiago, Belarmino, Reyes, y otras. Segundo grupo: Sras. Garchittorena, Zulocita, Garcia, Rosario, Mina, Doria, Linaco, Madrides, Tiotayo, Cervantes, Trinidad, Goyena, Ortiz, Dizon, Solidora, Villapando, Almojuela, Acebedo, Vacantes, Benito, y Tan.

## Del Circulo Escenico



**GERMAN QUILES,** presidente del "Circulo Escenico", que con la Sra. Conchita Súnico, será uno de los responsables del éxito de "Duena y Señora", que se pondrá en la Manila Opera House el 17 del actual, en honor a Doña Angela O. de Zobel.

7. Misa a las 11:00. **EN LOURDES**  
Los cultos en el Santuario de la Virgen de Lourdes son los siguientes:  
Por las mañanas:  
Todos los días—misa a las 5:30.

## Dignatarios del club de aviación del V. A. A. C.

Han sido elegidos para formar la junta directiva del Club del "V. A. Aviation College", los siguientes:

L. Fuentes y J. Zamora, presidentes; R. Angeles y C. de Guzman, vicepresidentes; G. Lopez, Niles, secretarios; Yap, A. Sobejano, tesoreros; F. de Guzman sargento de armas; Ric Cadavez, encargado de publicidad. El Sr. Arturo Baluyot ha sido elegido consejero.

La sociedad organiza un "barn dance" para el 18 de septiembre, en el edificio del colegio (Legarda Building).

6:00, 6:30, 7:00 y 7:30.

Todos los sábados—misa a las 5:30 6:00 (cantada), 6:30, 7:00, 7:30 y 8:00.

Todos los Domingos y Fiestas de Precepto—misa a las 5:30, 6:00, 6:30, 7:00, 7:30, 8:00 y 10:00 predicándose en todas ellas la homilia.

Por las tardes:  
Todas las noches excepto en los domingos y días de precepto rezo del Santo Rosario con Salve y Gozos cantados a las 7:15.

Todos los Domingos y días de Precepto: Rezo del Santo Rosario con bendición del Santísimo y Salve Cantada. Esta función se celebrará en la página 8.

## Segunda Función de Gala del "CIRCULO ESCENICO" dedicada a Doña Angela O. de Zobel

En Escena



alta comedia en 3 actos y "La Danza del Fuego" ejecutada por las siguientes señoritas:

Amparito Gutiérrez, Asunción Galvo, Belen Gana, Chitang Recto, Chona Recto, Conchita Súnico, Deane Alonso, Diding Chuidian, Elsa Alunan, Eva Aranteta, Guis Balmori, Hilda Bieke, Inday Lacson, Isabella Gómez, Josefina Madrigal, Lily Pardo de Tavera, Lourdes Carpi, Manolo Rosado, Marina García, Matilde Fernandez, Nenita Pellicer, Pacita Chuidian, Pacita Gana, Pacita Madrigal, Pacita Roxas y Peggy Bruel.

## GRAND OPERA HOUSE

17 de Septiembre a las 9:00 p. m. en punto  
Venta de localidades:  
Calle Wright 904 Tel. 5-62-11

**Goce del tiempo!**  
Asegure su SALUD contra los RESFRÍADOS y la FIEBRE  
**BOIE'S QUI-BRO-LAX**  
Cura un resfriado por 10¢

**EL RECONSTITUYENTE DE FUERZAS "PERFECCIONADO"**  
**PARA EL HOMBRE DE NEGOCIO FATIGADO**  
El Alimento Tónico Milo es reforzado por la adición de valiosas substancias que reconstruyen el sistema nervioso y reparan el daño causado por el exceso de trabajo y mucha tensión.  
Los nervios irritados de presión de ánimo y esa condición de "agotamiento", que tan a menudo quebranta la salud, pueden ser corregidos por el alimento que ha sido expresamente preparado para normalizar estas condiciones.  
**UN PRODUCTO DE NESTLÉ'S MILO**  
Alimento Tónico Reforzado

### TARZAN Y LOS DIOSES DE FUEGO

Por Edgar Rice Burroughs

## EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

#### El adagio de que dos mujeres no pueden gobernar en una misma casa es tan cierto como antiguo, de ahí que las nueras desdenadas tendrán que esperar su turno.

Estimada Miss Dix—He estudiado los valores alimenticios comidas niveladas y cuidado de los niños y conservo a mi marido y mis hijos sanos y felices. Solo soy una mediana ama de casa pero leo los periódicos y los libros buenos para que mi marido halle una compañera en su esposa y no simplemente una cocinera. Todo andaría bien excepto que en repetidas ocasiones, mi suegra se deja caer en nuestra casa y trata de regular nuestros actos. Ella prepara para mi marido lo que llama una comida "decente" garantizada a ocasionarle la dispepsia a cualquiera. Ella mece a dormir a sus nietos maltratados como dice. Ella limpia la casa desde la buhardilla al sótano y va desmenujando todas las cosas. Ella alimenta a los chiquillos con pastel y pollo frito, me enseña como debo educar a los niños y de que jamás debo dejar a los niños al cuidado de los criados sino que debo arrastrarlos conmigo dondequiera que vaya. Y cuando ella sale, los chiquillos están enfermos, todos los muebles han cambiado de sitio y yo sufriendo una postración nerviosa. Como debo hacer frente a este problema? Cree Vd. que debo decir que atienda sus propios asuntos y que he de dirigir mi casa a mi propia manera? O es que debo pasar por su casa, sacar fuera sus preciosos muebles antiguos, quemar la mitad de ellos, hablarla de vitaminas y comidas niveladas, decirle que su familia necesita de descanso, y tomar de sus viejas costumbres como ella de mis ideas modernas y decirle que anda rezagada cincuenta años, trastornar su casa y sus regulaciones y su familia como hace con la mía?—Mrs. K. L.

Respuesta—Desde luego, no sería más que una justicia poética para Vd. pagar a su suegra con su propia moneda y que Vd. trastorne su modo de vivir como ella trastorna el suyo, pero la justicia no es una virtud doméstica y nunca prevalece en el círculo de la familia. No podemos dar ojo por ojo a las personas que apreciamos, no importa lo que nos hacen, cuando sabemos que sus ofensas están inspiradas por el amor, el interés y un deseo de ayudarnos. No tenemos otro remedio que aceptarlo y pretender que nos gusta.

Admito que la intrusión de buena fe es una pena que para soportarla hay que contar con la gracia de Dios, pero muy pocas de nosotras nos libramos de esto. Todas tenemos parientes y amigos que continuamente nos recomiendan que abandonemos nuestros propios métodos y acudamos a los suyos; que creen que debemos salir del vecindario en donde nos encontramos para trasladarnos a algún otro; que arrojan nuestros muebles de un modo diferente, allagan a nuestros hijos de la manera como alimentan a los suyos, manejan a nuestros maridos o esposas conforme su propia receta, etc. Si vive en compañía de una familia, se le dice cuando debe acostarse, que es lo que debe comer, si ha de entrar o no al cine, y no puede tomar a mal esta intrusión en todos sus planes porque le consta que se hace para su propio bien.

Aquí lo tiene, por tanto. Mrs. K. L., y Vd. no está en peor situación que millones de otras mujeres que tienen madres y suegras, hermanas, primas y tías; y dado el hecho de que su suegra solo se deja caer en su casa alguna que otra vez, lo mejor que podrá hacer es dejarla en paz con su orgullo de cocina y limpieza. Cuando ella se marcha, Vd. podrá devolver en su sitio los muebles, dar a los niños una dosis de aceite de castor y reanudar sus maneras de siempre.

Teniendo un sentido de buen humor como evidentemente lo tiene Vd., puede pensar que unos veinte años en adelante se verá compensada cuando le llegue el turno de reformar el modo de cocinar de su nuera y educar a sus hijos conforme con la teoría de Vd.

Todas nosotras lo hacemos. La vejez parece infundirnos una vanidad que nos hace creer sabias y que sin nosotras la humanidad no puede existir, y que nuestro modo de hacer las cosas es el único modo correcto.

Recibirá Vd. otra compensación por mostrarse paciente con su suegra en forma de un cariño mayor de su marido. De nada se siente más agradecido un hombre para con su esposa como el que ella puede conllevarse bien con su madre.

Para su problema no demuestra acaso lo imposible que es para una mujer vivir en paz en una misma casa? Porque ambas están decididas a manejarla y sus ideas son tan opuestas como los dos polos.—DOROTHY DIX.

Estimada Miss Dix—El hombre moderno no espera ya que se mantenga a su esposa? Soy una chica simpática con una buena educación y he recibido varias proposiciones de casamiento, pero en cada caso el hombre añadia: "Espero que continuará en tu colocación para que podamos tener todo lo que deseamos y podamos pasarnos y divertirnos". Varios de estos hombres son pudientes, muy capaces de mantener a una esposa, pero evidentemente carecen de la intención de hacer esto. Cuando me case, deseo cuidar de la casa y tener hijos y dedicarles mi tiempo en lugar de ser una empleada. Deseo un marido que gane el pan mientras yo me encargo de cocinar. Qué le pasa al hombre moderno?—MODERNA.

Respuesta—No puede quedarse a la vez con el santo y la timona y cuando la mujer demostró que puede mantenerse a sí misma, el hombre le dejó sencillamente que lo haga. Desde luego, el hombre arguye que la mujer que se mantuvo a sí misma antes de la boda puede continuar manteniéndose después de casada, y que no hay razón para que él trabaje para mantener a una que es perfectamente capaz de buscarse la vida. Además él arguye que sus sueldos combinados les darán mayores lujos de los que tendrían si él se limitase por sí solo a pagar todas las cuentas.

Todo lo cual es bastante cierto en teoría, solo que no resulta en la práctica. En primer lugar, es injusto para la mujer porque equivale a obligarla a desempeñar doble trabajo, porque el hombre espera que su esposa pague la mitad de las cuentas, también espera que ella se encargue de cuidar la casa. Espera que ella no solo busque el pan sino que lo propio tiempo lo cocine. Se siente tan decepcionado si ella no es una cocinera de primera clase como lo estaría si él estuviese casado con una mujer casera que nada tiene que hacer fuera de cuidar de la casa.—DOROTHY DIX.



Con los nervios en tensión por la orfandad que había pasado durante las pasadas treinta y seis horas, Jerry Jones habló amargamente a medida que apuntaba al hombre-mono con su revólver. "Vd. debe ser un enemigo de Garetto. No desea que él se quede con el radium porque lo desea para Vd. Pero no lo tendrá!"



Tarzan sonrió. "Si, soy enemigo de Garetto. Es un villano saltador de esclavos. Con una gran fortuna se quedará inclusive mucho más poderoso." "Por qué he de creerle a Vd.?" objetó Jerry. "Garetto es mi patrono. Hasta que él se haya mostrado indigno, me mantendré leal a él."



Ahora Lady Beth, ciertamente alarmada, imploró de Jerry: "Tarzan es conocido en todo el mundo como el hombre de la verdad y la justicia." Pero Jerry no se dejó vencer. Sus recientes experiencias hicieron de él indebidamente sospechoso. "Cómo podemos saber que él es Tarzan?" preguntó. "Puede que solo sea un impostor."



El hombre-mono se rió a carcajadas—que para él era ciertamente una rara experiencia. Luego dió la advertencia firme: "He jurado matarle a Garetto. La tormenta de la destrucción puede arrasar un sendero ancho. Espero Dr. Jones, que Vd. y sus dos compañeras no se aventurarán a ponerse demasiado cerca."

### CONNIE

Por Frank Godwin



CONNIE: Hugh! Aquellas bestias están tendidas en tierra como si estuviesen muertas!



HUGH: Mama y los otros han llegado a retornar felizmente al globo. Ahora tenemos que volver dentro del globo.



CONNIE: Usa las cortinas "Aidentite" para usar un artefacto magnetico para arrastrar nuestro avión dentro del globo.



(Un poco después, en el globo). EL JEFFE: Vuestro valor y presencia de ánimo nos ha salvado. El Gran Ro se enterará del caso cuando llegemos a nuestro planeta.

### MUTT Y JEFF

Por Bud Fisher



Jeff: Buenos días, señora! Le gusta comprar unas hermosas uvas? Diez centavos el cesto! La señora: Diez centavos el cesto? Dios mío, qué precio! A donde llegará este mundo?



Jeff: Tendrá Vd. que admitir señora que son las uvas más hermosas que jamás ha visto! La señora: No! Si Vd. me pregunta se parecen muy sucias.



Jeff: Sucias? Qué quiere Vd. que haga con diez centavos el cesto en estos tiempos de crisis?



Jeff: Lavarlas y partirlas en medio?

### FRITZI la corista

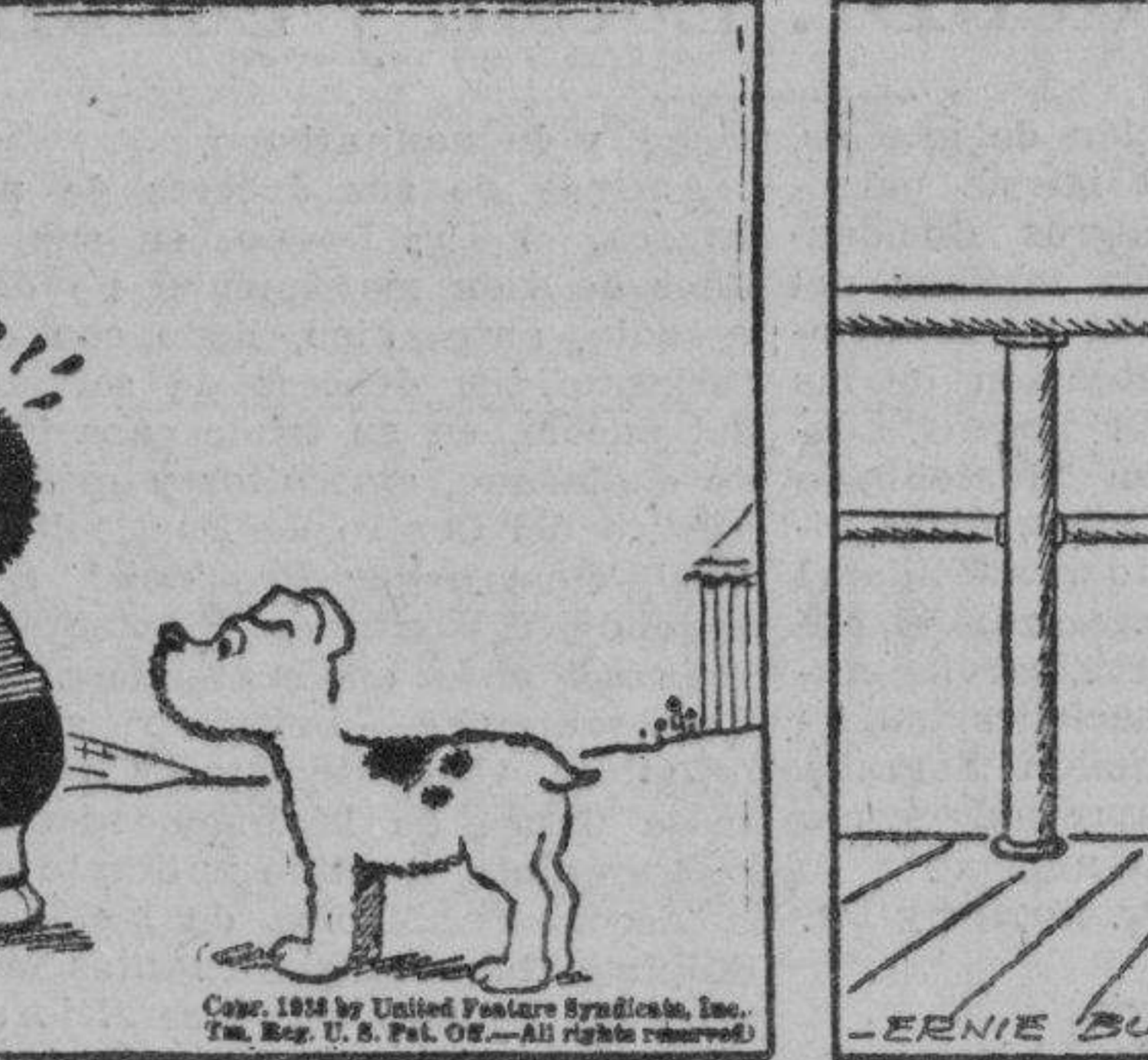
Por Ernie Bushmiller



Nancy: Ven, Woofy!... Vamos a pasearnos por ese pasillo de madera!



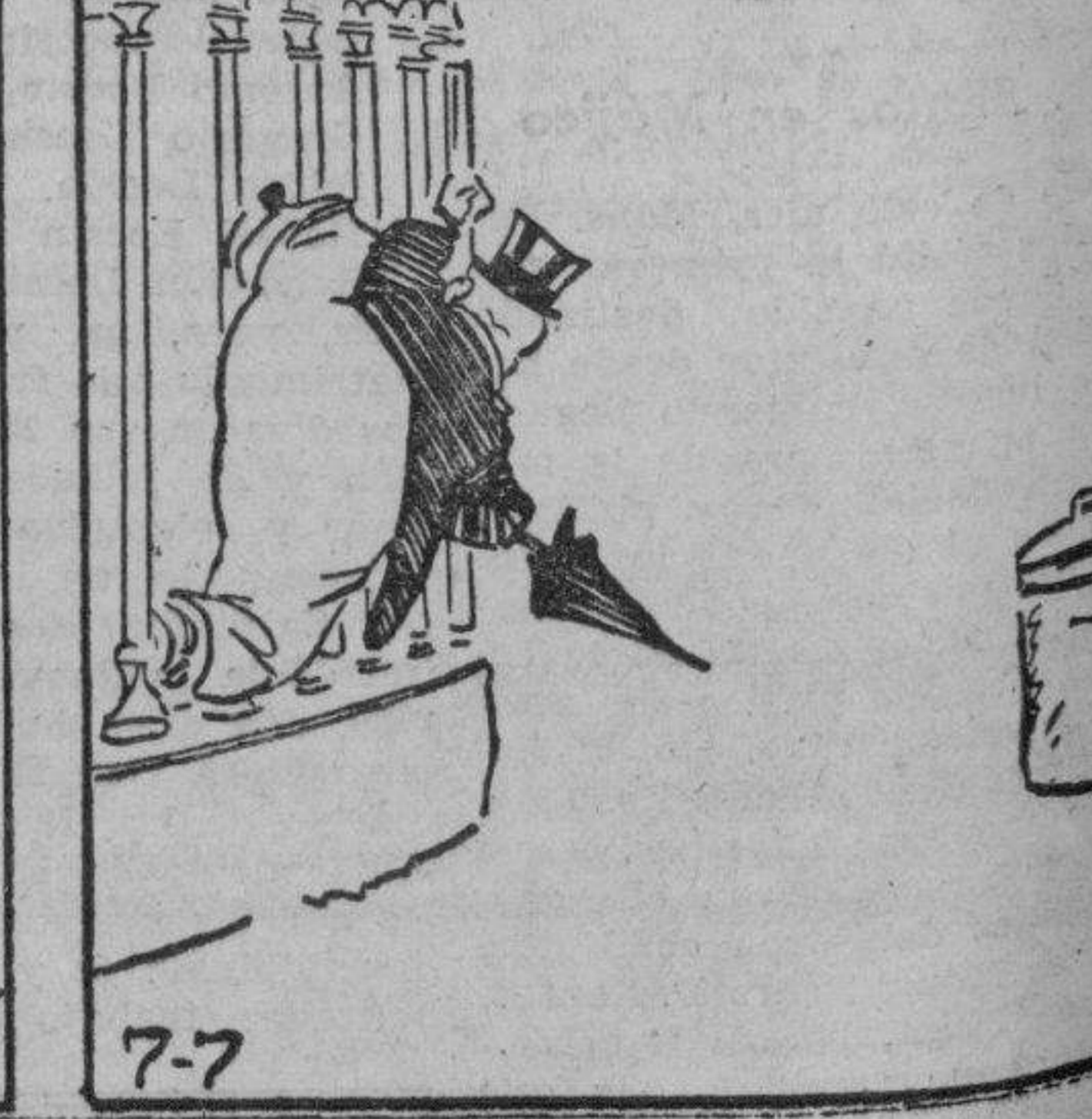
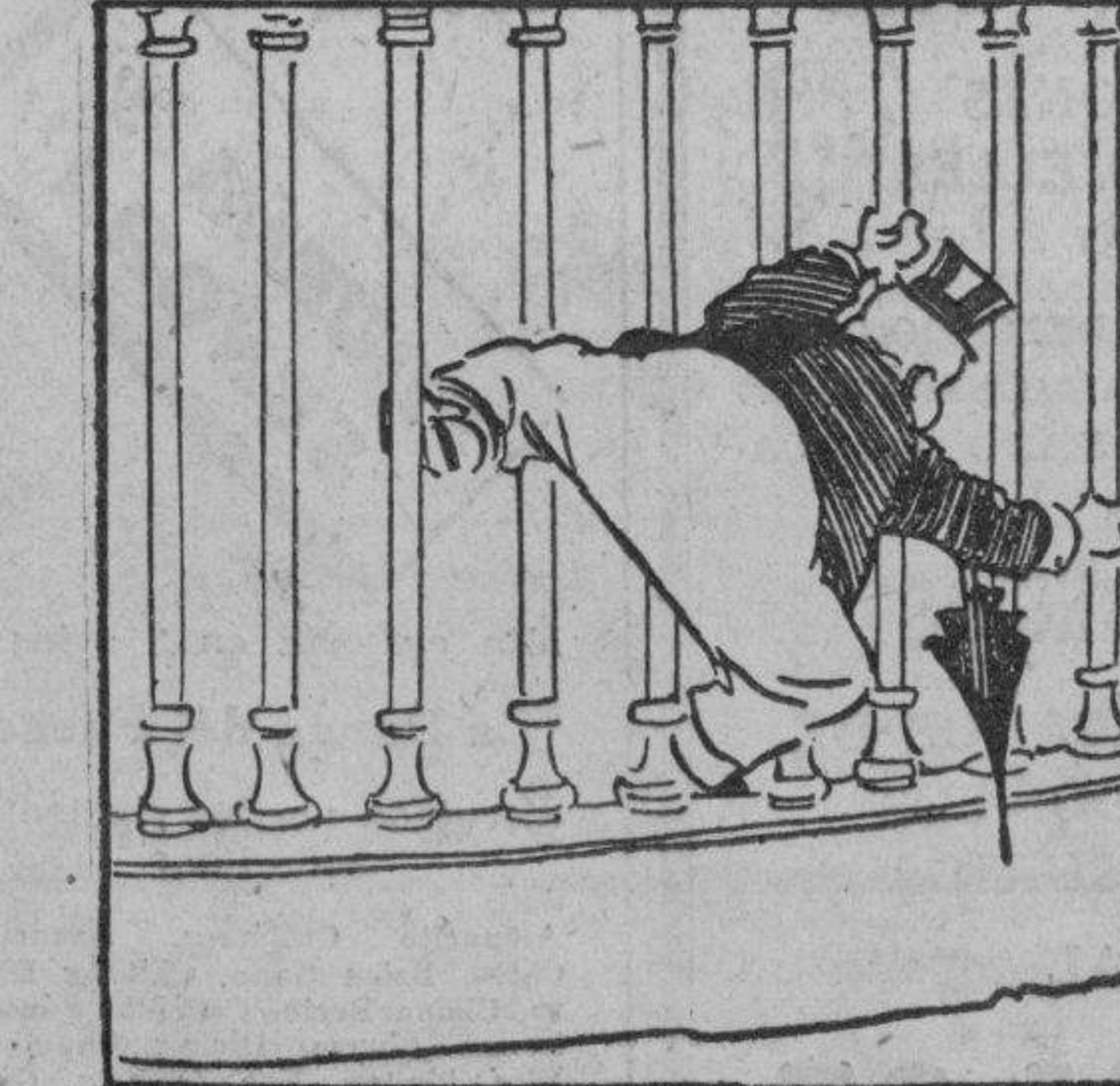
EN EL CARTELON: Aviso: A ninguno se permitirá pasear por este pasillo sin estar debidamente arropado!



Nancy: Qué ordenanza más tonta!

### PAPA

Por J. Millar Watt



### Con Roosevelt no ha tenido...

(Continuación de la página 2) como comisionado después que llegue aquí en octubre. La noticia más reciente obtenida en los círculos de la oficina de asuntos insulares en Washington era que el futuro del Comisionado McNutt dependerá de las conferencias políticas después que deje su cargo en Filipinas. Estas fuentes no se parecen de que si existe alguna diferencia entre Mr. Roosevelt y Mr. McNutt, la misma no afectaba, primordialmente la política de los Estados Unidos en Filipinas.

Aunque el Comisionado McNutt ha favorecido públicamente "un nuevo examen realista" de las relaciones americano-filipinas, los funcionarios de Washington nunca han indicado formalmente que alguna revisión de la ley de independencia Tydings-Dodge pueda relacionarse con las disposiciones de la ley.

Mr. McNutt declaró anoche que recientemente ha tenido varios intercambios de comunicaciones con el Presidente Roosevelt sobre asuntos filipinos "todos sobre los términos más cordiales y amistosos". Personas bien informadas en Manila miran los recientes acontecimientos en Washington, incluyendo la noticia no confirmada de que el plan McNutt de un examen realista ha sido abandonado así como la noticia del "Washington Star" sobre su dimisión, como que proceden de fuentes enemigas en política del Comisionado McNutt.

El "Star" dice que Roosevelt ha pedido la dimisión de McNutt. El despacho que hacia la noticia decía: (De la "Associated Press") Washington, 10 de septiembre.—

El Washington Star, en una información exclusiva publicada este día, dice que han corrido en los centros militares y del gobierno aquí informes de que el Presidente Roosevelt ha pedido la dimisión del Alto Comisionado Paul V. McNutt. Se dice que el Presidente Roosevelt, y el Comisionado McNutt han tenido un cambio de impresiones bastante fuerte desde que en la convención democrática del estado de Indiana fue renombrado el Senador Frederick Van Nuys, que ha combatido el bill del presupuesto sobre reorganización judicial. Star dice que existe una fundación universal bien fundada que McNutt ha pedido la dimisión "imponiendo" a Van Nuys, la única causa de que este fuese nombrado. Un alto funcionario, que ha querido dar su nombre, ha expresado la predicción del Star de que el Comisionado McNutt volverá en unos meses, para no ser nombrado a Filipinas.

## PROGRAMAS DE RADIO

- | K Z R M   | K Z E G  |
|---|--|
| LUNES, SEPTIEMBRE 12  | LUNES, SEPTIEMBRE 12   |
| 5:00 p.m.—Programa Musical Nocturno.  | 3:45 p.m.—Programa Popular.  |
| 5:30 p.m.—"Flowers of the Philippines".   | 4:00 p.m.—Selecciones de Operas.   |
| 8:45 p.m.—Programa de la noche—Notas del tiempo.  | 5:00 p.m.—La Hora del Cocktail.  |
| 5:50 p.m.—Hosa & Zeitlin.   | 6:00 p.m.—Programa Fison.  |
| 6:30 p.m.—"Camay clamour revue".  | 6:15 p.m.—"Modernaires".   |
| 6:50 p.m.—Noticias del Mercado.   | Radio?   |
| 6:55 p.m.—Noticias.   | 7:00 p.m.—"Royal Moments Musical".   |
| 7:00 p.m.—"Sumpaguita".   | 7:15 p.m.—Schick Shaver presenta "Smart Music".                                  |
| 7:30 p.m.—Frisilla, la reina del Kolyne.  | MARTES, SEPTIEMBRE 13  |
| 7:45 p.m.—Richard Humber y sus "Studebaker Champions".                                      | 7:00 a.m.—"Musical Clock".   |
| 8:00 p.m.—Cafaspirina—George Hall y su Orquesta.  | 8:00 a.m.—Música Clásica.  |
| 8:30 p.m.—"Ranch Boys".   | 8:30 a.m.—Discos Populares.  |
| 8:50 p.m.—La Tabalera—Noticias del exterior.  | 9:00 a.m.—Programa Español.  |
| 9:00 p.m.—Maestros Cantores.  | 9:30 a.m.—Música.  |
| 9:15 p.m.—"Aloha Land".   | 11:15 a.m.—Música clásica.   |
| 9:30 p.m.—"Sweet and Swing".  | 12:00 p.m.—"Midday Merry-Go Round".  |
| 10:00 p.m.—Música de Libras.  | 2:00 p.m.—Discos de Sudamerica.  |
| 10:30 p.m.—Orquesta de Legaspi Garden.  | 2:30 p.m.—Música.  |
| MARTES, SEPTIEMBRE 13   | 3:45 p.m.—Discos populares.  |
| 5:30 a.m.—Música.   | 4:00 p.m.—Obras Maestras.  |
| 5:45 a.m.—Noticias en castellano.   | 4:30 p.m.—La Hora del Cocktail.  |
| 6:00 a.m.—Noticias.   | 6:00 p.m.—Música.  |
| 6:15 a.m.—Noticias en inglés.   | 6:30 p.m.—Philippine Films.  |
| 6:45 a.m.—Programa del Día.   | 7:00 p.m.—"Royal Entertainers".  |
| 6:50 a.m.—Swan, Culbertson & Fritz.   | 7:15 p.m.—"Riley's Toffee Merry Melodias".                                       |
| 7:00 a.m.—"Your Hit Parade".  |  |
| 7:30 a.m.—Discos populares.   | LUNES, SEPTIEMBRE 12   |
| 9:30 a.m.—Música.   | 5:00 p.m.—KZIB presenta a la pianista Maude Hughes McGuire.                      |
| 12:00 p.m.—La Tabalera—Música y noticias del día.   | 5:15 p.m.—Música de baile, de Beck.  |
| 2:30 p.m.—Música.   | 5:30 p.m.—"Zenith Radio"—Discos espasiales.                                      |
| 5:00 p.m.—Programa Nocturno.  | 6:00 p.m.—Reportes Comerciales.  |
| 5:30 p.m.—"Hollywood Commentator".  | 6:00 p.m.—"Tom Tom Alarm Clock's Dence Time"—Cortesia de la Otto Gmtr Inc.       |
| 6:45 p.m.—Programa de la noche—Notas del tiempo.  | 6:20 p.m.—Hosa & Zeitlin.  |
| 6:50 p.m.—"Camay clamour revue".  | 7:20 p.m.—By Buncio & Co, presenta "Musical Varieties".                          |
| 6:55 p.m.—Notas del Mercado.  | 8:00 p.m.—"Philo"—H. E. Menecks Co.  |
| 7:00 p.m.—"The Old Refrains".   | 8:30 p.m.—"The Business Equipment Co. presenta "The B.E.C. Theatre of Romances". |
| 7:15 p.m.—Música de Organo.   | 9:00 p.m.—"Senkeshin"—Farmacia Oriental.   |
| 7:30 p.m.—El Trío de la Tabalera—Demostro Vallejo, Julio Betancourt Anguila Vazley Frhokho. | 9:30 p.m.—Programa Arimunding Manding Circle.                                    |
| 8:00 p.m.—"Manhattan Merry-Go Round"—Javier Cugat y su Orquesta.                            |  |
| 8:30 p.m.—"H.H.M."  |  |
| 8:50 p.m.—La Tabalera—Noticias del exterior.  |  |
| 9:00 p.m.—Programa del Mandeluyang.   |  |

COMERCIANTE... A PRISION... IMPRUDENTE

que entrega un fusil car-... a un riado responde... de lo que sucede

que entrega un fusil carga-... a un riado que conoce su ma-... para que lo oloque en un... y este lo dispara matando... persona, tambien es respon-... juntamente con el criado de... segun una decision... el viernes por el... de Apelacion bajo la po-... del Magistrado Hontiveros... del caso de Antonio Fortich.

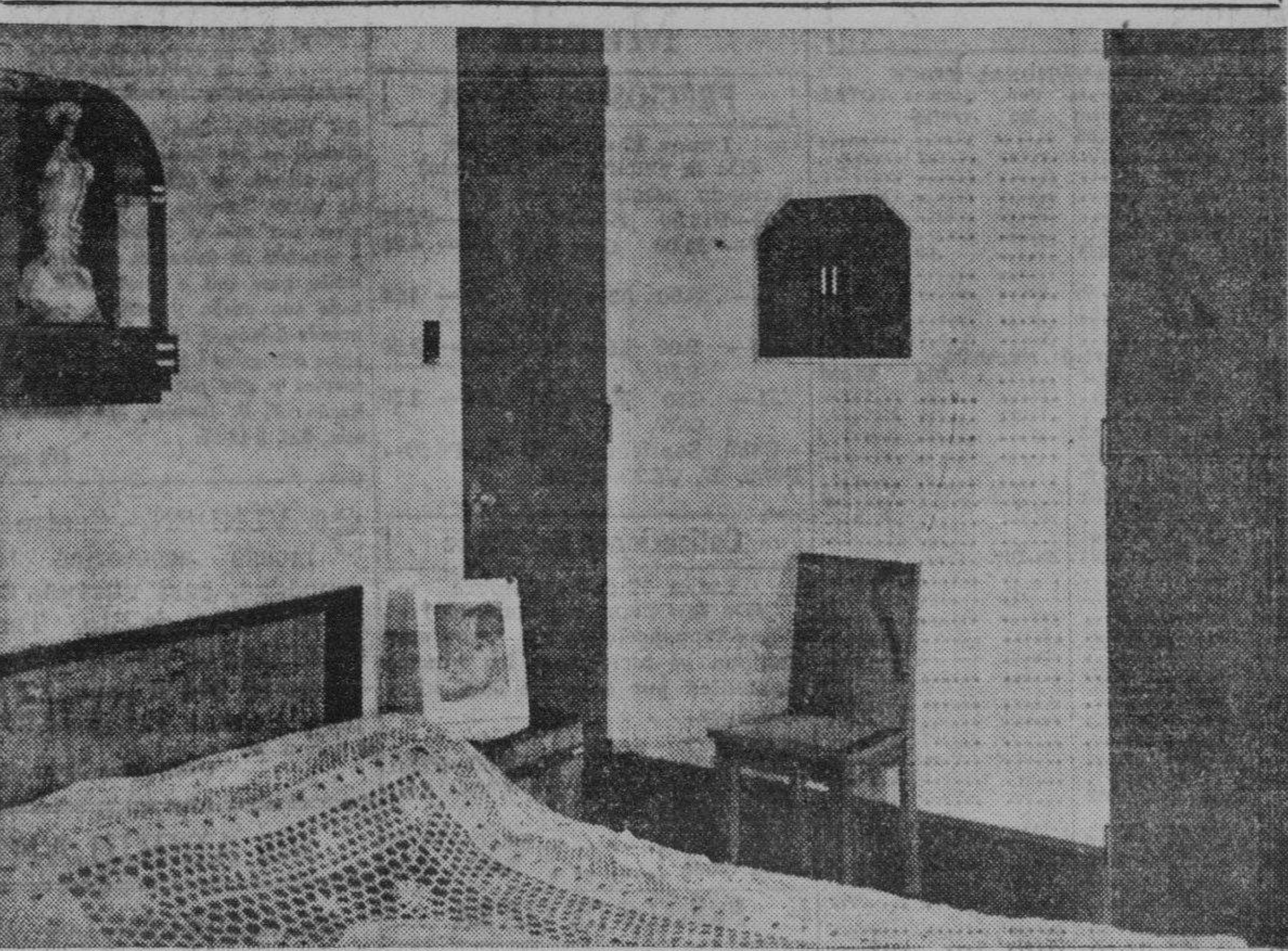
Además de los grandes prepara-... que se están haciendo en... para el gran acto, los com-... provincianos y otros amigos y... admiradores en Manila y otras... de Mons. Santos formando... un grupo nutrido de unas docie-... personas conducirán en un... tren especial al nuevo Obispo a... su diócesis y tomarán parte im-... tante en las fiestas de bienven-... que los bicelanos preparan en... honor de su nuevo Obispo.

Hasta ahora ya llegan a un to-... tal de 178 personas, entre sacer-... dos, caballeros, señoras y sei-... oritas en su mayoría de Pampan-... ga que se han inscrito en la lista... de los que formarán la comitiva... que acompañará a Mons. Santos a su... Sede.

El tren especial saldrá de An-... gelines, Pampanga, a las 4:45 de la... madrugada del 16 del actual para... llegar a las 7:00 de la mañana en... la estación de Paco en donde los... delegados de Manila, entre ellos un... grupo de quince damas católicas,  
encabezadas por Da. Felisa de... Delgado se reunirá a los de Pam-... panga. El tren llegará a Naga en... la noche del mismo día.

El comité organizador de esta... comitiva está integrado por el Sr. José Tapia, el Dr. Gregorio Valdés y el Sr. Alfonso de León. Los... que quieren sumarse a la comitiva... deben comunicarse con el Dr. Gre-... gorio Valdés, en Pampanga, no más... tarde del día 14.

Un dormitorio adornado con "Masonite"



Aspecto que ofrece el hermoso cuarto dormitorio de la residencia de la Sra. Ofelia Pamintuan de Quiogue, en la calle Pennsylvania, Manila, construido con "Masonite" de la firma "A. C. Gonzalez & Co." de esta capital.

200 catolicos llevaran al Obispo Santos a Naga

La toma de posesión de la Sede de Nueva Caseres por el nuevo Obispo de Naga, Mons. Pedro P. Santos que se celebrará la semana que viene será tan solemne y concurrencial como las ceremonias de su consagración que tuvo lugar en la Catedral de Manila el 15 de agosto pasado.

LOS SERVICIOS DE LA LONJA SON ALABADOS

Productores satisfechos de varias provincias envían cartas de gratitud

Cartas elocuentes de encomio por los servicios prestados por la Lonja Nacional de Productos Agrícolas a los agricultores en provincias se están recibiendo en la oficina de la lonja procedentes de aquellas que han vendido sus productos por medio de la lonja.

El Sr. Lorenzo Varias, un productor de copra de Angat, Cavite, manifiesta que en lo que respecta a la venta de su producto hecha por medio de la Lonja Nacional Agrícola "el servicio es excelente. En realidad estoy enviándole otras consignaciones para ser vendidas."

Examen de químico el mes de Octubre

Un examen de Químico (Ingeniería Químico) anuncia el Servicio Civil para los días 14 y 15 del mes de octubre, con la advertencia de que las solicitudes deberán ser sometidas en o antes del día 7 de dicho mes.

Materias del examen: Químico orgánico, Químico inorgánico, Químico físico, Pruebas en Alemán o en Francés, 5 puntos; Tecnología Químico, 25 puntos; Educación y Experiencia, 25 puntos.

SUICIDIO QUE SE ATRIBUYE A LA LOCURA

Los investigadores sientan la conclusión de que el marino Hole estaba desequilibrado

Que la muerte del jefe pañolero de la base naval de Cavite, Morris H. Hole, quien en la noche del martes pasado se tiro desde la ventana de su habitación en el cuarto piso del edificio del Great Eastern Hotel en la calle Echague, Manila, fue un suicidio, es la conclusión definitiva de los que se encargan de dilucidar el caso uno de ellos el Teniente R. R. Ransom, jefe de la patrulla de los marinos.

Un empleado del Sta. Ana Cabaret, que Hole solía frecuentar en vida, ha sido uno de los testigos, y dijo que en varias ocasiones en que Hole visitó aquel cabaret notó que Hole se excitaba y hasta se ponía furioso subitamente después de haber bebido vino. En estas ocasiones, Hole solía ir en busca del aire libre, corriendo hacia la puerta.

CORREDOR DE VALORES ACUSADO POR ESTAFA

Conrado Chuidian, un corredor de valores con oficinas en el Crystal Arcade, ha sido acusado de estafa ante el juzgado de primera instancia de Manila, por la cantidad de P794.92. La parte ofendida es Cesario Manalo.

Se alega en la querrela que el 10 de agosto de 1938, habiendo el acusado recibido de Cesario Manalo 40,000 acciones de la Santa Rosa Mining Co. Inc. para su venta en comisión, con la expresa obligación de entregar inmediatamente el producto de la venta a dicho Cesario Manalo, vendió las mismas por conducto de los corretores Hess & Zeitlin Inc. por P794.92 después de deducidos la comisión del corredor y los gastos, pero una vez recibida dicha cantidad el acusado se apropió de ella para su uso y beneficio personal.

UNA SEÑORA SE DESMAYA Y CAE EN EL RIO PASIG

La Sra. Elisa Reyes, de 33 años de edad, esposa del Sr. Alfredo Jacinto de la calle M. Natividad No. 2324, por poco se ahoga en el rio Pasig a las 7:30 de la noche del viernes al caerse al agua desde detrás del edificio ocupado por la División de Propiedades del Buro de Correos, donde estaba paseándose con su hija iluminada Jacinto y una criada.

Segun los informes recogidos por la Policía, la Sra. de Jacinto perdió súbitamente el conocimiento mientras estaba de pie en un lugar que bordeaba el rio y se cayó al agua antes de que sus compañeras pudieran evitarlo.

Máximo Diaz, un barquero que estaba cerca, al ver caer a la señora al agua saltó tras ella y la salvó.

Interes por los pianos Lyric



La sucursal de la Lyric Music House en Naga, Camarines Sur, quedó atestada de interesados espectadores cuando Carl Beutel hizo demostraciones de uno de los nuevos pianos Lyric.

Un aviador atacado en China esta en Baguio

(Servicio Telegráfico) Baguio, 10 de septiembre.—El Capitán H. L. Wood, piloto de la CNAC, cuyo aeroplano fué abatido por aviones de guerra japoneses muriendo en el accidente, está en el hospital de Baguio, donde se recupera de sus heridas.

El Departamento cree que en los casos en que el propietario de un centro industrial, para afrontar algunos compromisos, necesita mantener sus talleres en operación, en vez de retener a sus obreros regulares pagándoles un jornal adicional, debe contratar nuevos obreros, pues es la intención de la ley favorecer el empleo de mayor numero de obreros.

LISTA DE FUNCIONARIOS PROFESORES SOMETIDA

Una lista de los funcionarios y empleados del gobierno que enseñan en la Universidad de Filipinas ha sido sometida a Malacanan para la aprobación de sus respectivos nombramientos por el Presidente, de acuerdo con la Ley del Commonwealth No. 353 recientemente firmada por el Jefe Ejecutivo.

Esta ley que da plenos poderes a la junta de regentes para fijar la compensación de los miembros del profesorado de la institución, con excepción de aquellos cuyos contratos envuelven una compensación anual de P8,000 o mas, también faculta a funcionarios y empleados del gobierno que dan conferencias en la U. P. a recibir una compensación además de su salario regular como tales.

Los nombramientos de estos conferencistas están sujetos sin embargo a la aprobación de Malacanan.

Los ex-alcaldes Halsema y su hijo agasajaron esta noche a ambos aviadores. El Capitán Wood es de 32 años de edad y es de Winsfield, Kansas. El Capitán Sharp es de Fort Worth, Texas.—D. T.

El fiscal Pedro C. Mendiola que suscribió la querrela recomiendo una fianza de P1,000 para la libertad provisional de Conrado Chuidian.

HAY DUDA SOBRE LA LIMITACION DE OCHO HORAS

No se desea gravar al patrono sino proteger la salud del obrero, opina Aguilar

Los nuevos convenios adoptados por patronos y obreros en la solución de los conflictos que han surgido, estipulándose entre las partes la limitación de la jornada a ocho horas al día, en la inteligencia de que cada hora de exceso de servicio que el obrero preste después de las ocho horas, será pagado con un 20 por ciento de jornal que percibe, es actualmente objeto de detenido estudio por parte del Departamento del Trabajo.

Los funcionarios del mencionado departamento sostienen el punto de vista de que el pago de un jornal adicional para retener al obrero en su trabajo, si así lo exigen los intereses del patrono, no está de acuerdo con el espíritu de la ley ni llena uno de los requisitos de la misma que provee que en tales casos, el patrono debe buscar conseguir antes el permiso del Departamento del Trabajo.

La verdadera finalidad de la ley de la jornada de ocho horas, segun el Sub-secretario del Trabajo Faustino Aguilar, es proteger la salud del obrero especialmente aquellos que están dedicados a trabajos pesados.

El Departamento cree que en los casos en que el propietario de un centro industrial, para afrontar algunos compromisos, necesita mantener sus talleres en operación, en vez de retener a sus obreros regulares pagándoles un jornal adicional, debe contratar nuevos obreros, pues es la intención de la ley favorecer el empleo de mayor numero de obreros.

¿Dolores de Espalda? Limpiese los Riñones

Sus riñones tienen 3 millones de diminutos tubos o filtros que corren peligro por la negligencia o las medicinas irritantes. Prevengase! Si los Riñones le hacen sufrir de dolor de espalda, migrañas, náuseas, dolor en las piernas, nerviosidad, vómitos, reumatismo, lumbago, ojeas, torbellinos, neuritis, neuralgia, escorzo, acidez o pérdida de vigor, no se demore. Pruebe un nuevo descubrimiento de un doctor, conocido por Cystex. Suaviza, antena, limpia y purifica los riñones enfermos. Comienza a curar rápidamente, proporciona nueva salud, juventud y vitalidad. Cystex cuesta poco y está garantizado que acabará sus molestias e se la devolverá el dinero. En todas las boticas.

Lea LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

HOY EN SU SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL... PRIMERA FUNCION: 9 A. M. Después: 11 - 1 - 3 - 5

FOX Se Exhibe Hoy... PRIMERA FUNCION: 9 A. M. Precios: 45¢ y 65¢

GRAND AIR CONDITIONED... Se Estrena Hoy... PRIMERA FUNCION: 9 A. M.

ULTIMOS 2 DIAS... Metrodopolitan... LA FUNCION EMPIEZA 11:50 A. M.

COMPLICADA EN UNA CAMARA DE TORTURA!... PRISON FARM

CLARK GABLE... MYRNA LOY... SPENCER TRACY

TEST PILOT... VICTOR FLEMING PRODUCTION

NOTAS MARITIMAS

DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE CABOTAJE

EL BOHOL luego hoy de Cebu, Maribojoc, Zamboanga, Cotabato, Davao, Dalico, Talomo y Mati; saldra el 14, a las 9 de la noche.

BARCOS DE ALTURA

EL TJNEGARA llegara el dia 17 del actual de Bali y Java; el mismo dia saldra para Hongkong.

EL MUNDO PENDE DE SU DISCURSO...

(Continuación de la página 1) La ingente muchedumbre congregada en una gran parada de Tropas de Asalto.

EL MERCADO DE VALORES

LUNES, 12 DE SEPTIEMBRE, 1938

Table with columns for MANILA STOCK and INTERNATIONAL STOCK, listing various companies and their stock prices.

Precios en el mercado de Manila

Table titled 'PRECIOS DE ABACA' showing prices for different grades of abaca.

Table titled 'PRECIOS DE COPRA' showing prices for copra.

Table titled 'TABACOS EN RAMA' showing prices for tobacco.

Table titled 'PRECIOS DEL AZUCAR' showing prices for sugar.

Table titled 'PRECIOS DEL PETROLEO' showing prices for oil.

Table titled 'PRECIOS DE LA CARNE' showing prices for meat.

Table titled 'COMERCIAL E INDUSTRIAL' showing various market prices.

Table titled 'SEGUROS' showing insurance rates.

Table titled 'CANTON INSURANCE' showing insurance rates.

ANUNCIOS

SE VENDE.—Una residencia de 2 pisos situada en 166 Gastambide, Manila, en un lote cercado de 535 m.c., en la vecindad de varias colecciones y universidades.

SE VENDE.—Cuatro hermosas accesorias todas ocupadas, casi nuevas, cerca de la Univ. de Sto. Tomás, Calle DAPITAN No. 547, ha-ce canto con la Calle Don Quijote.

SE ALQUILAN.—Los altos de la casa No. 1 Colon esquina Concepción; 3 dormitorios, sala, comedor, conveniencias modernas, garage, etc.

SE ALQUILA.—El segundo piso de la casa No. 1008, calle Carolina, Malate. Contiene varias habitaciones, sala grande, comedor, Baño, instalaciones de luz, gas, etc.

SE ALQUILA.—Desde el 1.º de Septiembre, 1938, la espaciosa casa No. 234 Gral. Solano. Razón: Fernandez Hermanos, Inc., 109 Juan Luna, Tel. 4-98-24.

SE ALQUILA.—Para el 1.º de Octubre se alquila el 1.º piso de la hermosa residencia en el Dewey Boulevard No. 318. Razón: Ayala y Cia., Filipinas Bldg. Tel. 2-17-62.

SE ALQUILA.—Hermosa local para oficina en el Muelle de la Industria No. 979. Razón: Ayala y Cia., Filipinas Bldg. Tel. 2-17-62.

SE ALQUILA.—Una habitación bien amueblada, con baño al lado, en casa privada de familia española, para caballero solamente. Razón: 287 Calle Alonso, Tel. 5-75-97.

SE VENDE.—Un Chrysler Airflow 8, 1934, Town Sedan, manejado por su dueño y en buenas condiciones. Razón: 612, Int. 3, Sta. Mesa, Tel. 6-77-47.

Noticiero Religioso (Continuación de la página 5) bra a las 5:00 p. m. desde el 1.º de septiembre hasta el 1.º de febrero; y a las 5:30 desde el 1.º de febrero hasta el 1.º de septiembre.

El representante de La Vanguardia sobre esta alegada anomalía dijo: "Creo que han sido sustituidos por otros."

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Table showing exchange rates for various locations like Barcelona, Bilbao, London, etc.

MANILA STOCK EXCHANGE

Table showing stock exchange rates for various companies.

BANCO NACIONAL

Table showing bank exchange rates for various locations like Nueva York, London, etc.

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Table showing exchange rates for various locations like PLATA, LONDRES, N. YORK, etc.

Lonja Nacional Agrícola

Table showing agricultural market prices for various goods like AZUCAR, ARROZ, etc.

QUEZON ABRE LA EXPOSICION...

(Continuación de la página 3) rival de su gran talento artístico de saber reflejar con un trazo fulminante el sello peculiar, distinto y distintivo, de la personalidad inconfundible del hombre, que se ve a la legua, y hasta es simbólico en su retrato caricaturesco de almas.

Más votos recibe la Sra. de Gabriel

(Continuación de la página 1) sitando votos tan apresuradamente como pueden. El sábado registraron a favor de su candidatura, 5,200 votos adicionales.

Obtuvieron mayoría en la votación ayer

(Continuación de la página 3) pasaron de las palabras. La policía estaba manteniendo el orden y nadie demostró actitudes agresivas.

Noticiero Religioso

(Continuación de la página 5) bra a las 5:00 p. m. desde el 1.º de septiembre hasta el 1.º de febrero; y a las 5:30 desde el 1.º de febrero hasta el 1.º de septiembre.

Noticiero Religioso

(Continuación de la página 5) bra a las 5:00 p. m. desde el 1.º de septiembre hasta el 1.º de febrero; y a las 5:30 desde el 1.º de febrero hasta el 1.º de septiembre.

MANILA STEAMSHIP CO. SALIDAS DE VAPORES. V/V VENUS, V/V VIZAYA, V/LANAO, etc.

MANILA STEAMSHIP CO. SALIDAS DE VAPORES. V/V VENUS, V/V VIZAYA, V/LANAO, etc.

MANILA STEAMSHIP CO. SALIDAS DE VAPORES. V/V VENUS, V/V VIZAYA, V/LANAO, etc.

MANILA STEAMSHIP CO. SALIDAS DE VAPORES. V/V VENUS, V/V VIZAYA, V/LANAO, etc.

Vertical text on the far right edge of the page, including 'ANUNCIOS Clasificados' and other notices.





### Gran incendio en Zamboanga

(Continuación de la página 1)  
do como el mas grande desde hace treinta años, estallo aqui a las 9:45 de esta noche.  
El fuego que desde el comienzo tuvo en seguida grandes proporciones, empezó en una tienda frente al edificio del gobierno de la ciudad.  
Tres edificios de cemento armado, todos por establecimientos chinos, fueron reducidos a escombros, calculandose las perdidas en mas de trescientos mil pesos, aunque afortunadamente no se sabe aun de alguna desgracia personal.  
El unico aparato contra incendios, aunque potente no pudo sacar avance por las grandes proporciones del siniestro.  
Hasta el momento de la transmisión de este despacho, a las 11:56 de esta noche, el fuego continuaba todavía, aunque se cree que ya no se propagara a otros edificios.

### La situación en el Ebro sigue indecisa

(Continuación de la página 1)  
causó daño alguno.  
La mina republicana, que está en el distrito Lucero del sector de Carabanchel, destruyó una posición nacionalista bien fortificada.  
(De la Agencia Reuter)  
Saragoza, 11 de septiembre.—Después de siete semanas casi de encarnizados combates, puede decirse que hasta ahora sigue indecisa la situación en el frente del Ebro.  
Hallándose en pleno apogeo la contra-ofensiva nacionalista, los republicanos están retirándose gradualmente de posición en posición. Los insurgentes afirman que los republicanos poseen ahora menos de una quinta parte del territorio que tenían originalmente en el margen derecho del Ebro.  
Las pérdidas republicanas entre muertos heridos, y hasta presos y desertores, se han computado ahora en 70,000.

### Cunde la protesta contra un retraso

(Continuación de la página 1)  
neradas y consiguieron dinero de estas para sus gastos, se salvaron fácilmente del apuro, pero estos son muy pocos, segun las protestas recibidas en la Jefatura. Muchos declaran que el retraso da una impresión poco favorable a la División de "Quartermaster" del ejército, que es la que se encarga de estos pagos.  
No se sabe que se ha hecho hasta ahora ante las numerosas protestas, pues lo unico que se sabe es que la Jefatura, cada vez que recibe protestas de este clase, no hace mas que endosarlas a la División del Quartermaster para la acción correspondiente.  
Se ha sabido igualmente de buena tinta que el ejército se halla en una situación un tanto apurada por haber admitido para el entrenamiento militar a mas numero de jóvenes de lo que le permiten sus presupuestos. Para la segunda mitad de este año, el presupuesto del ejército solo es para 18,500 jóvenes en todo el Archipiélago, pero por una equivocación o por otra causa se han admitido a mas de 21,000, un exceso de 2,500 jóvenes a quienes el ejército no sabe como pagar ahora.  
Como se sabe, los soldados reciben por disposición de la ley un sueldo de 0.5 centimos diarios para su lavada y para otros gastos personales que tienen que hacer.

### Del pueblo checo se pide sacrificio

(Continuación de la página 1)  
para "cualquier sacrificio" en relación con el problema de la minoría alemana sudética.  
Hablando con voz tranquila y optimista, el presidente, sin embargo, expresó la creencia de que los conflictos del país por la cuestión minoritaria van a ser resueltos y que el gobierno va a sobrevivir su desenvolvimiento pacífico.  
Calificando las actuales dificultades como "las más graves desde la Guerra Mundial", el presidente dijo que las proposiciones del gobierno checo sobre las nacionalidades tenían por objeto "proteger el individuo contra todos, a la minoría contra la mayoría, la libertad de pensamiento y los derechos nacionales".  
El presidente afirmó: "Nosotros deseamos contribuir y buscar una solución de compromiso para las dificultades que han perturbado a Europa. Deseamos cooperar con todos nuestros vecinos, especialmente nuestra grandísima vecina, Alemania, con toda Europa, con América, y deseamos demostrar particularmente a Inglaterra y Francia que comprendemos claramente nuestra responsabilidad para la cooperación general. Estamos dispuestos a afrontar esta responsabilidad hasta donde nos remitan las necesidades del estado."  
Antes de terminar, el presidente checo dijo: "Mantengamos el orden y seamos firmes en nuestra fe en nosotros mismos, en nuestro estado y en su futuro. Preparémonos para todos los sacrificios, pero en el momento más negro, seamos optimistas."  
Mientras tanto, las discusiones entre el gobierno checo y los sudéticos se han reanudado. El primer doctor Milan Hodza confirió por espacio de mas de una hora con Ernest Kundt, teniente jefe del club del fútbol checo, Konrad Henlein. Después de la conferencia, se dijo que el primer se halla mas optimista.  
Las autoridades del gobierno

### ROMA NO CREE HABRA GUERRA

(Continuación de la página 1)  
con completa tranquilidad. Indudablemente una declaración de Hitler en favor de la paz será recibida con el mayor alivio por el público italiano.  
Otros dos mil obreros nazis son enviados a la frontera  
(De la Agencia Reuter)  
Berlín, 12 de sept.—Un tren cargado de 2,000 obreros salio anoche, segun informes, de Berlín para Sarrebruck en la frontera francesa.  
Creece que estos hombres trabajarán en la construcción de fortificaciones, segun la nueva ley del Mariscal Hermann Goering sobre servicio militar obligatorio, por espacio de tres meses.  
Holanda tambien toma precauciones militares  
(De la Agencia Reuter)  
La Haya, 12 de sept.—El gobierno de Holanda ha tomado medidas de precaución reforzando sus tropas en la frontera, segun se ha llegado a saber de fuentes autorizadas aqui anoche.  
Se cree que el gobierno está convencido de que hay suficientes tropas estacionadas a lo largo de la frontera para hacer frente a cualquiera emergencia.  
Inglaterra reitera que no se cruzará de brazos ante el peligro  
(De la "Associated Press")  
Londres, 11 de septiembre.—En los círculos fidedignos de aquí se dice que las autoridades del gobierno inglés han recalado a Alemania la inutilidad de esperar que Gran Bretaña va a estar al margen de cualquier conflicto en que la integridad de Francia se viera amenazada.  
Creece que Sir Neville Henderson, el embajador inglés en Berlín, ha informado enfáticamente a Alemania que el gobierno alemán no podría figurar en una campaña contra Checoslovaquia, sin verse envueltos Gran Bretaña y Francia. Los círculos autorizados dijeron ayer que "existen todos los motivos para tener la seguridad de que los puntos de vista del gobierno inglés (sobre la crisis checo-alemana) han sido transmitidos totalmente a los centros debidos en Alemania".  
Creece que esta declaración significa que el gobierno inglés está convencido de que el Canciller alemán Adolfo Hitler sabe perfectamente que no se podría contar con la neutralidad inglesa en el caso de que se declarase la guerra a causa del problema checo-sudético.  
La declaración se expidió después de haberse recibido un completo informe de Sir Neville Henderson, embajador inglés en Alemania. El anuncio semi-oficial, sin embargo, dice que Sir Neville ni se ha entrevistado ni ha pedido entrevista al Canciller alemán, "pero que tuvo valiosas oportunidades de hablar con los principales caudillos alemanes".  
El Primer Ministro Neville Chamberlain, refiriéndose evidentemente al cúmulo de informes contradictorios sobre la situación en la Europa Central, dijo: "En vista de las declaraciones que han venido publicándose ayer respecto a las anunciadas decisiones tomadas por el gabinete, puede decirse de manera autorizada que ninguna declaración de tal genero debe considerarse autentica".  
La declaración del premier atizó el marcado interés en la noticia que se vio en el Daily Mail de que el gobierno había llegado a la decisión de decir a Alemania "en términos formales precisos" que Gran Bretaña se mantendría a un lado si Checoslovaquia es atacada.  
Alemania ya prohibe el trafico aereo sobre ciertas areas  
(De la "Associated Press")  
Berlín, 10 de septiembre. La Gaceta oficial del gobierno alemán ha publicado este día un decreto prohibiendo todo trafico aereo, con efectividad el 20 de septiembre, hasta nuevo aviso, sobre ciertas areas de la frontera occidental. Los aviones militares patrullarán las areas. Mientras tanto, la agencia noticiosa oficial DNB ha publicado un artículo diciendo que "los informes de concentración de tropas en las regiones fronterizas alemanas son infundadas, segun círculos bien informados".  
Francia refuerza más sus defensas en la frontera alemana  
(De la "Associated Press")  
París, 11 de septiembre.—Mientras la crisis checo-alemana se está aproximando prácticamente a una crisis, las defensas francesas en la frontera nazi se han reforzado este día.  
A los obreros ferroviarios en el este de Francia se les han dado máscaras militares contra el gas, con instrucciones de estar preparados para sus deberes en tiempos de guerra.  
Francia ha hecho arreglos para evacuar a los particulares de las areas más cercanas a Alemania en trenes especiales.  
Existe la posibilidad de que el ejército se haga cargo del funcionamiento de los ferrocarriles.  
El Gabinete francés se reúne esta tarde  
(De la Agencia Reuter)  
París, 11 de septiembre.—Se ha dicho que el gabinete francés va a reunirse el lunes por la tarde, y que a la reunión seguirá otra presidida por el Presidente Albert Lebrun, el martes por la mañana.  
Tambien se ha dicho, aunque no se tienen confirmaciones de ello en Londres, que se han hecho ya arreglos para una serie de consultas entre los expertos militares ingleses y franceses, tal como se acordó en marzo de 1936, cuando checos están convencidos de que podrán presentarse ante el mundo con la limpia conciencia de haber hecho todo lo posible para mantener una paz honrosa en relación con la crisis sudética. Estas autoridades creen haber ofrecido un plan de paz mas allá de lo que se pensaban hacer.  
Dícese que el plan cuenta con la aprobación de Lord Runciman, el mediador inglés, y de su comitiva

### Se admitira al Foro Filipino a McNutt

(Continuación de la página 1)  
do por el Hon. Jose Yuio, Secretario de Justicia.  
2. Lectura del juramento de abogado y firma del registro por el Alto Comisionado de los Estados Unidos Paul V. McNutt.  
3. Presentación del diploma de abogado al Alto Comisionado por el Hon. Ramon Avanceña, Presidente de la Corte Suprema.  
4. Después de retirarse los miembros de la Corte Suprema de la sala de sesiones, habra una recepción informal en la sala de consultas.  
El Magistrado Jose Abad Santos es el que tiene a su cargo los preparativos para este acto que promete ser memorable.  
Se tiene entendido asimismo que los miembros del Foro encabezaos por el abogado Victoriano Yanzon preparan un banquete en honor del Comisionado McNutt en el Wack Wack para después de las ceremonias en la Corte Suprema.

### En Manila se teme división...

(Continuación de la página 1)  
en Manila, no obstante el resultado de la convención de ayer, se teme ahora, Engracio Clemeña, con el apoyo de los líderes que le sostuvieron en la convención, se lanzará como candidato independiente, mientras que los líderes de Joaquín C. Yuseco, en el sur, están decididos a desconocer la nominación recaída en favor del Dr. Pedro Gil para la reelección.  
La actitud debe de ser adoptada por los elementos que por motivo de la sospecha de que ha habido ciertos manejos inadecuados en la convención de ayer. Muchos de los delegados de Clemeña fueron secuestrados por líderes que apoyan la nominación de Gregorio Perfecto en el Norte con los cuales se cree que Clemeña quedó privado de unos cien votos, con los cuales el resultado de la convención se cree que hubiera sido diferente.  
En cuanto al candidato Joaquín Yuseco, se ha llegado a saber que éste está dispuesto a acatar el resultado de las nominaciones pero son los líderes del mismo los que están levantando la voz de protesta y quieren a toda costa luchar contra el candidato oficial del partido.  
Se está hoy considerando la presentación al pueblo elector de los diputados para la reelección el sábado venidero. Si está considerando si se debe hacer en un miting conjunto, o en mitings separados, uno en el norte y otro en el sur.  
Movimiento para aislar a Manuel de la Fuente  
Líderes demócratas y otros líderes simpatizantes del candidato para la nominación de Manuel de la Fuente, en el norte, se van a reunir mañana, en la calle Corral, en la casa del líder Rufino Gonzales. Estos esperan esta tarde una decisión del directorio minoritario sobre el conflicto de la unión de las minorías. Informan que un caudillo del Frente Popular que no quieren reconocer, según ellos, a De la Fuente como líder de la oposición en Manila, está tratando de asegurar la lealtad de Alfonso E. Mendoza y sus seguidores radicales, para el caso de una ruptura con el Partido Demócrata.  
Nominados a reelección, los Diputados G. Perfecto y P. Gil, han reanudado este día, con mas ahínco sus trabajos, preparando el programa de representaciones legislativas en el caso esperado de que sean elegidos. En un punto concreto convienen todos, a saber: procurar el alivio de la veindad ingeniando legislaciones que den trabajo a los desempleados y prosiguiendo la campaña de abaratamiento de servicios públicos, singularmente electricidad, agua y gas.  
"El servicio de agua—decía Gil—que es elemento indispensable a la vida ha menester mejora o reforma. No solo grave bastante al abonado, sino que, en ocasiones resulta rigidamente pesado y, por consiguiente, desconsiderado. Por el resultado de un día en el pago del importe del consumo, impone P.100 de multa. Por mas tiempo de mora le cortan a uno el suministro como si el dejar sin agua, sin elemento vital, al abonado, fuera un castigo legitimo, proporcional, equitativo sobre la morosidad. Como si hubiera bastante, al abonado se le obliga a pagar P.200 por el servicio de matarlo de sed, mas otros P.200 por la concesión del servicio. ¡Es sencillamente desconsiderado!"  
"Desde luego—declaraba Perfecto—insisto e insistire en el empeño de abaratar los servicios públicos, en especial electricidad, agua, gas. Tambien me preocupa el desempleo, para aliviar el cual estaré en cuerpo y alma con toda clase de legislaciones económicas y sociales"

### CATOT VUELVE CON EL GENERAL DE LOS REYES

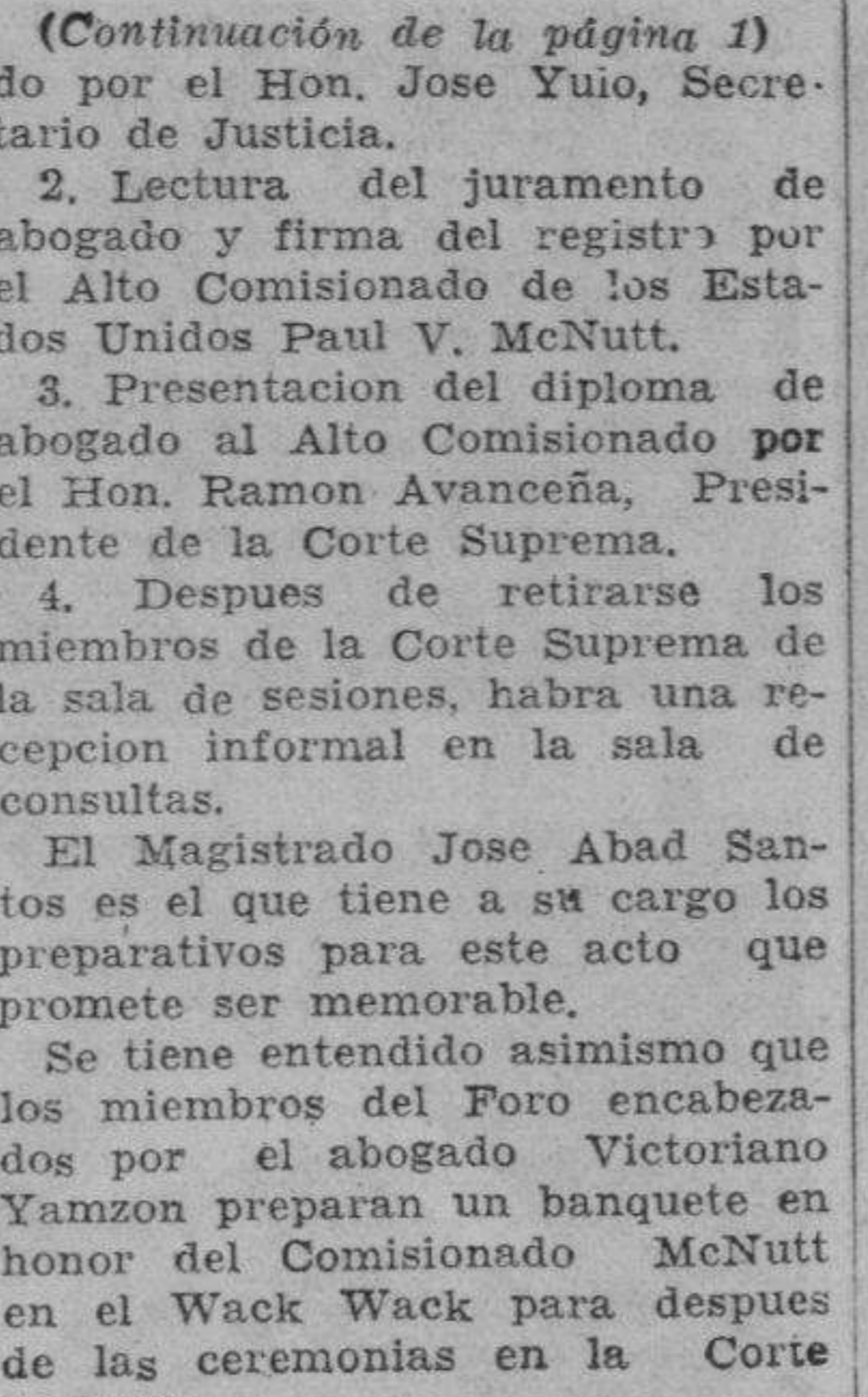


Dr. JUAN CATOT  
Uno de los pasajeros que llegaron al sábado a bordo del "Empress of Japan", procedente del Japon, es el Dr. Juan Catot, que ha estado por muchos meses en Tokio y en otras ciudades japonesas, acompañando al General José de los Reyes que, como se sabe, fué sometido a una operación abdominal muy delicada en Tokio.  
El Dr. Juan Catot fue con el hijo del General De los Reyes, Dr. Augusto Reyes, para cuidar al paciente y presenciar la operación. El Dr. Catot es uno de los medicos de Manila que mejor conocen el Japon, habiendo estudiado en una de las universidades de allá.  
El Dr. Catot informó que el General De los Reyes fue operado en el Sr. Luke's Medical Center, uno de los hospitales de la Rockefeller Foundation en Tokio, por el Profesor Shiota, distinguido cirujano especialista en operaciones abdominales. Padece de "estenosis" un mal del estomago que produce constantemente trastornos abdominales.  
Segun el Dr. Catot, la operación resultó un éxito como lo demuestra el estado satisfactorio del paciente que volvió también en el "Empress of Japan".  
El Dr. Catot es auxiliar del Dr. Burke y pronto establecerá su propia clinica en Manila.

### Roxas se ira a Visayas

(Continuación de la página 1)  
acepte su nominación  
(Servicio Informativo)  
Vigan, Ilocos Sur, 10 de septiembre.—Dos resoluciones separadas fueron aprobadas aquí ayer en una convención celebrada por los alcaldes y jefes de los comités locales del partido nacionalista pidiendo al Secretario del Interior Elpidio Quirino y al ex-Representante Prospero Sanidad que acepten sus nominaciones como candidatos a diputado en el primero y segundo distrito respectivamente.  
Copias de las resoluciones han sido enviadas al Presidente Manuel L. Quezon, el Secretario Quirino, el ex-Representante Sanidad, el Diputado Benigno S. Aquino, jefe nacional de campaña y el gobernador Pedro Singson Reyes.  
Uno de los parrafos de la resolución en favor de Quirino dice: "Los que suscriben, creen que será para el mejor interes no solamente del primer distrito de esta provincia, sino tambien de todo el país, el tener en la proxima Asamblea, un hombre de la habilidad, integridad y patriotismo del Honorable Elpidio Quirino."  
Si el Secretario Quirino se declara finalmente a ser candidato tendria por rival al actual Diputado Benito Soliven, mientras que Sanidad seria el contrincante del Diputado Sixto Brillantes que va a la reelección.—A.K.A.  
Gustavo fue nominado para el segundo distrito de Laguna. La convención celebrada por los

### Cantantes cosacos saludan a McNutt y Quezon



### EL FALLO DE LA COMISION SE CONFIRMA

(Continuación de la página 1)  
Suprema por haberse reducido los derechos minimos entre P2 y P1, a P2, P1.50, P1 y P0.50, respectivamente. Durante los informes, la Meralco sin embargo solo objetaba a la adopción del minimo de P0.50.  
Al pedir la enmienda de la decisión de la Comisión el Dr. Gil, por medio de su abogado Manuel Lito, ha llamado la atención de la Corte a una variedad de informes sobre la organización de la Meralco, su franquicia, supuesta ocultación de ganancias, etc. Sobre este particular la Corte, en su decisión dictada unánimemente bajo la ponencia del Magistrado José P. Laurel, dice lo siguiente:  
"Somos de opinión, sin embargo, que en cuanto a esta variedad de materia informativa gran parte de la cual está incorporada en el informe sobre la revisión y examen de los libros y cuentas de la recurrente, debemos abstenernos de hacer cualquier pronunciamiento. Es cierto que este informe es parte del record elevado a nosotros en esta causa. Hay insinuaciones de carácter serio traídas en este informe y nosotros notamos que la Comisión no ha hecho referencia a ellas en su decisión. Consideramos que no estamos en una mejor posición para ir más lejos. Por otra parte, del mismo informe de los terceristas se desprende que el departamento legislativo ha tomado cartas en el asunto. No sería justo para el Gobierno, el público en general y la recurrente, si nosotros fuéramos que conceder la permitividad de la ciudad para la autopista."  
Segun la familia del cochero, éste salio de su casa por la mañana pasado ayer. Cuando estaba en otro pronunciamiento en esta ocasión más que confirmar, como por la presente confirmamos, la decisión de la Comisión de Servicios

### Un cochero se cuelga por unos disgustos...

(Continuación de la página 1)  
papel, 15 centimos, una toalla pequeña y una hoz con que al parecer había estado cortando zacate en aquel lugar.  
Hasta ahora, las únicas causas posibles del suicidio son los amores de una hija suya, una chiquilla bastante agraciada, llamada Leonarda, con un hombre que no era del agrado del occiso, y las frecuentes peleas que tenia con su mujer, Honorata Zuleta, sobre ciertas cuestiones de familia.  
El cadáver fue hallado por algunos chiquillos que estaban jugando en el solar de la casa, deshabitada desde hace dos años, cuando la Torres High School se trasladó a su nuevo local en Galangin. El hallazgo produjo sensación en aquellos alrededores, y a pesar de ser hora del descanso de la siesta, la gente acudió en tropel al lugar para ver el cadáver, dando mucho que hacer a la policía que casi tuvo que recurrir a la fuerza para despejar el sitio de tantos curiosos.  
Por orden del Fiscal Ombao, que fue el que acudió al sitio, el cadáver fue conducido a la Morgue de la ciudad para la autopista.  
Segun la familia del cochero, éste salio de su casa por la mañana pasado ayer. Cuando estaba en otro pronunciamiento en esta ocasión más que confirmar, como por la presente confirmamos, la decisión de la Comisión de Servicios

### NOTA DEL TIEMPO

11:40 a. m.—Los barómetros han subido considerablemente en Korea, moderada o considerablemente en Japon, ligera o regularmente en las Islas de Nansai, ligeramente en Bonin, en la costa de China, Pratas, Indochina y en Filipinas y muy ligeramente en Yap; se han bajado ligeramente en Guam.

### LA SRA. DE ABAD

(Continuación de la página 1)  
La Sra. Amadea de Abad Santos, esposa del Sr. José Abad Santos, ha muerto en Manila. Su muerte se produjo en un accidente que ocurrió cuando ella estaba visitando a su hijo, el Sr. Abad Santos, en su casa en Manila. La Sra. de Abad Santos fue una mujer muy querida y su muerte es una gran pérdida para su familia y para los muchos que la conocían. Sus restos serán llevados a su lugar de descanso eterno en Manila.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

### Quezon firma proyectos

(Continuación de la página 1)  
que mientras están en poder de los nacionalistas, se han ido haciendo reformas en las leyes y en la administración. El Sr. Quezon ha firmado una serie de proyectos de ley que buscan mejorar la situación económica y social del país. Entre ellos se encuentran leyes que regulan el comercio exterior, que mejoran el sistema de impuestos, y que buscan promover el desarrollo industrial y agrícola. Estas medidas son consideradas como un paso importante hacia la modernización del país.

**Capitol DRY GIN**  
Insuperable PARA COCKTAILS  
LA GRANJA, INC.

La primera cosa que Ud. desea cuando está estroñido es una buena limpieza de los intestinos. Por eso Ud. compra un laxante. Pero quien ha dicho que Ud. tenía que tomar una dosis amarga que le trastorna el estomago?  
Tomar un laxante puede ser tan agradable como el comer un pedazo de delicioso chocolate—con tal que sea Ex-Lax. Activa los intestinos por completo—pero suavemente—sin causarle trastornos, sin náuseas, dolores del estomago o debilidad.  
Durante de mas de 30 años, Ex-Lax ha sido el laxante favorito de la familia en América. Ahora Ex-Lax ha sido mejorado científicamente. Es mejor que nunca!  
Ex-Lax es tan bueno para los niños como para los adultos.  
Fórmula: Cada tableta contiene 2 gr. Phenolphthalein